

# LAS PROVINCIAS

## DIARIO DE VALENCIA

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CÉNTIMOS.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: MAR, 29.-APARTADO DE CORREOS 139.

### Política internacional

#### Atenas, Belgrado, Sofía

El dictador de Grecia, general Pangalos, ha encontrado un modo bastante interesante para procurar dinero al Tesoro exhausto. Por cierto que el procedimiento no es nuevo, ya que fué empleado por el antiguo régimen, en la primavera de 1922, para cubrir los gastos de la costosa y sangrienta guerra contra Turquía. Consistía en cortar en dos todos los billetes de Banco, que de repente no valían más que la mitad de su valor nominal, mientras que la otra mitad fué convertida en un empréstito forzoso. De esta manera, la circulación fiduciaria se redujo en un día a su mitad. El general Pangalos ha vuelto al procedimiento financiero de los políticos a quienes la Revolución de Septiembre de 1922 mandó fusilar. Pero en vez de cortar la mitad de los billetes, solo cortó la cuarta parte; es decir, que un billete de cien dracmas vale en adelante 75. Los 25 dracmas restantes se transforman en un empréstito pagadero en veinte años, que produce un interés de 7 por 100. El Estado se ha procurado de esta manera 1.250 millones de dracmas. Por otra parte, el Gobierno dejó de pagar la mitad de los bonos del Tesoro que habían llegado a su vencimiento, convirtiéndolos en un nuevo empréstito provisional. Se comprende que estas medidas no hayan encantado al pueblo, pero el dictador amenazó con la pena de muerte a toda persona que, por palabra o por escrito, hiciera propaganda contra su plan financiero. El dinero conseguido de este modo, será empleado, ante todo, para comprar material de guerra y fortificar el puerto de Salónica. Cuando a principios de este año Pangalos se erigió en dictador, prometió al Ejército que dentro de poco sería el primero en los Balcanes, y se sabe que Yugoslavia tiene aspiraciones sobre Salónica, puerto natural de Macedonia.

Sin embargo, mientras no se arregle el pleito entre serbios, croatas y eslovenos, que forman el reino de los sudslavos, Belgrado no podrá realizar política exterior de gran estilo. Hace unos meses, el anciano jefe del Gobierno y del partido radical, Nicolás Pachich, llegó a un acuerdo con el prohombre croata, Esteban Radich, que salió de la cárcel (había sido condenado por conspiración contra la seguridad del Estado, para ocupar la cartera de Instrucción Pública. Sin embargo, el sillón ministerial no logró cambiar el carácter demagógico de Radich, y en sus discursos de propaganda por Dalmacia, habló del Gobierno y de Serbia, como si estuviera todavía en la oposición. Se comprende que varios miembros del partido radical gubernamental, hayan exigido la salida de Radich del Gobierno, y lo han conseguido, en efecto. Como se ve, la reconciliación entre serbios y croatas no es todavía sincera ni definitiva; y en cuanto a los eslovenos, están en oposición energética contra el Gabinete Pachich. Creemos que, tarde o temprano, habrá que proceder a la revisión de la Constitución centralista de 1921, en sentido autonómico.

Bulgaria, por el contrario, ha dado un paso importante hacia la consolidación. Sabemos que la Bulgaria derrotada y amputada, fué, sucesivamente, el escenario del levantamiento contra el Rey Fernando, de la dictadura campesina de Stambolsky, de la lucha de los irredentistas macedonios contra la "dictadura verde", del derrumbamiento y de la muerte violenta de Stambolsky, de varios levantamientos agrarios y comunistas contra el "terror blanco" de Tzankof, y finalmente, del atentado contra el Rey Boris III y de la bomba mortífera en la Catedral de Sveta Nedelya (Santa Resurrección). Descansas personas perdieron la vida en ese atentado comunista, que fué seguido por varias ejecuciones y por el encarcelamiento de centenares de prohombres comunistas. El Rey y el Gobierno comprendieron, sin embargo, la necesidad imperiosa de terminar con la trágica división del país, de liquidar el terrible pasado y de reunir todas las fuerzas de la nación, para la necesaria reconstitución interna. Alejandro Tsankof, representante del "terror blanco", fué sustituido por el demócrata disidente Andrés Liapchev, y la primera actuación del nuevo Gobierno consistió en conceder una amplia autonomía a todos los delinquentes políticos, con excepción de aquellos que en el extranjero conspiraban contra la seguridad del Estado. Esperemos que la medida generosa haga acallar todos los disentimientos, aunque la influencia que el bolchevismo ejerce sobre las masas búlgaras no deje algo escéptico respecto a la tranquilidad definitiva.

UN DIPLOMATICO

### De nuestra colaboración

#### Glosas actuales

#### Los gestos que nos matan

La Exposición de arte argentino que acaba de inaugurarse en Madrid, coincidiendo con esta hora de efusiva cordialidad hispano-americana, ofrece a nuestra meditación de de nación vieja y añosa temas y sugerencias de alta ejemplaridad que trascienden de la esfera artística para recaer en la esfera general de la espiritualidad española.

Hemos recorrido atentamente el Salón Argentino que la Universidad Nacional de la Plata envía a Europa como embajada de cultura. La impresión capital que se infiere, después de contemplado el certamen, es la de que los ilustres pintores y escultores que exponen no nos traen cosa nueva, ni tiene su aportación sentido de avanzada, de "vanguardia", como ahora tan lindamente se dice. Aprestémosnos a añadir que esta falta de novedad, o, si quieren, de intrepidez, lejos de ser un demérito para el arte argentino de esta hora—para el exhibido estos días en Madrid, por lo menos,—representa una alta virtud, una nota excelente en la calificación de dicho arte y en la conducta de quienes lo practican de semejante manera. Es justamente el foco de donde dimana la ejemplaridad del caso a que he aludido antes. Los artistas jóvenes de un país joven se nos ofrecen, no solo resistiendo bravamente a los embates de la ola modernista y frenética que nació en el viejo mundo en los últimos años, sino que realizan su obra de espaldas a esas corrientes de insanía y con la mirada puesta en la tradición clásica. Ahí están las 200 obras del Salón Argentino, en donde apenas si hemos hallado tres o cuatro casos patológicos de los que aquí, ¡en España!, constituyen nuestro acervo general de arte de la última moda.

También los pintores argentinos—mucho más que los nuestros—han frecuentado en los años últimos los medios artísticos de París; también ellos se han sentido removidos por la oleada del modernismo delirante. Pero ¡con qué talento, con qué reflexiva ecuanimidad han sabido permanecer incólumes y salir sin contagio de la demencia!... Ahí está el Salón Argentino, en donde una falange de pintores y escultores jóvenes armonizan la evolución de las maneras y de la inspiración con las normas eternas del arte... Un país joven viene a dar lección de cordura tal a la vieja nación cuyo ambiente artístico ha sido invadido por la ola nefanda... Y el juicio que formarán de nosotros aquellos artistas no nos favorece, ciertamente. Porque, ante todo, aparecemos como un país rezagado. ¡La influencia de París? ¡La boga de las extravagancias francesas?... ¡Pero si en Francia están ya «de vuelta» de ese delirio y han ido a refugiarse nada menos que en Ingré, que es, más que lo clásico, lo arcaico, lo muerto! ¡Tan violenta ha sido la creación!... Ingré vuelve a lucir en el cielo de la moda parisiense. Y los gusanos del modernismo han ido a esconderse de la luz de ese astro que creían definitivamente enfriado...

Ahora más que nunca hemos los españoles de cuidar de nuestro prestigio ante Sudamérica; ahora que acabamos de dar a nuestra hegemonía espiritual sobre aquellas tierras bienamadas un tono de eficiencia de que antes estaba desprovista. Y para que nuestro prestigio y nuestra influencia estén asistidos de autoridad, debemos capacitarnos como nación reflexiva que sabe cuánto hay de deleznable y de efímero en las corrientes modernistas, en arte como en política. Debemos sentir la responsabilidad de nuestros actos, pensando en que son contemplados por veinte naciones que de seguro los toman como contraste de nuestra valorización en el mundo.

Aún hoy leía en *Le Correspondant*, de París, un artículo de León Thévenin, titulado «Los libros que nos matan». El articulista expresa, con alarma, la grave responsabilidad que los escritores franceses contraen, relativa al crédito de su país en el mundo, con la obra literaria que lanzan al mercado universal y a la expectación cosmopolita que aguarda la opinión de París.

Referido el trance a España—y no solo en arte, sino en toda nuestra actividad espiritual,—también podríamos hablar de dos gestos que nos matan; quiero decir de los actos que, realizados por nosotros mismos, minan nuestro crédito ante el mundo, y, singularmente, ante las naciones de la América hispana. Por la ejemplaridad de nuestra acción, por la influencia que nuestra conducta ejerce en el

prestigio de la nación madre, por lo que nos obliga a ello el peso de la tradición gloriosa, cuidemos celosamente de nuestra actitud y de nuestra conducta.

Y, por lo pronto, en arte, ya que no pudimos ofrecer a los argentinos la ejemplaridad, aceptemos la que ellos, con su Salón, nos dan de probidad, de talento y de buen gusto...

LUIS DE GALINSOGA

Madrid, Febrero de 1926.

#### Ya era hora

#### La ermita del Puig va a ser restaurada

El Ayuntamiento se preocupa, no solo de cuanto se refiere a los asuntos materiales, sino de algo que afecta a la parte espiritual.

En efecto, en la comisión de Propiedades y Derechos se está tramitando un expediente, para inscribir en el Registro de la Propiedad la ermita de San Jorge, emplazada en término del Puig, que hace muchísimos años está abandonada y se encuentra en estado ruinoso, por las inclemencias del tiempo.

Como el Ayuntamiento de Valencia no se preocupaba de ese inmueble, y el Ayuntamiento del Puig pudiera alegar algún derecho sobre el mismo, se le ha consultado sobre el particular, y contesta diciendo que verá con agrado que Valencia reivindique la ermita, suponiendo la dejará en estado decoroso. Naturalmente, el Ayuntamiento de Valencia, no debe intentar la posesión de la finca, si no está dispuesto a restaurar la ermita, y al efecto la comisión pide que se consignen en presupuesto para el ejercicio próximo quince mil pesetas, lo cual de seguro acordará la mayoría de los concejales.

La referida ermita fué construida por esta ciudad en conmemoración de haberselo ganado la batalla origen de su reconquista, apareciéndose en el sitio donde está emplazada el glorioso San Jorge, al invicto Rey don Jaime I, y aunque su valor material es nulo, y su mérito artístico bien escaso, por lo que representa, es una joya histórica que el Ayuntamiento no debe dejar abandonada.

#### Notas de Sociedad

##### Una boda

El día 15 del actual contrajeron matrimonio en la Catedral de Berlín la bellísima señorita María Enrique Ueber, hija del reputado médico y catedrático del mismo apellido, y don Francisco Triviño Sánchez, secretario de la embajada de Berlín, hijo de nuestro buen amigo el excelentísimo señor Inspector de Sanidad militar de esta región.

Bendijo la unión el Nuncio de Su Santidad en Alemania, y a la brillante ceremonia concurrió el Gobierno en pleno y el cuerpo diplomático acreditado en dicha nación, firmando el acta como testigos los embajadores de España en Berlín y en Varsovia, el Ministro de España en Praga y nuestro consejero de embajada en Berlín.

El acto fué seguido de un banquete, celebrado en casa de la novia, y presidido por la corte de honor, que en Alemania sustituye a los padrinos, y que estuvo formada por la hija del embajador de los Estados Unidos Mlle. Schurman, la condesa Platen y la hija del agregado militar rumano condesa Atanasovska, bellísimas señoritas, que hicieron los honores del banquete, asistidas por el marqués de Capranica, secretario de la embajada de Italia, el conde de Wagnemann, jefe de la sección española del Ministerio de Negocios Extranjeros y el agregado diplomático de nuestra embajada. Los novios, que vendrán en breve a Valencia a pasar una temporada con sus padres, salieron para la Costa Azul.

Deseamos a los recién casados eterna luna de miel, y enviamos nuestra felicitación a ambas familias.

##### Títulos del Reino

Por reales órdenes de Gracia y Justicia, que publica la *Gaceta*, se ha mandado expedir reales cartas de sucesión en los siguientes títulos:

Marqués de Ayamonte y conde de Cabra, a favor de don Francisco de



### Don José Hércules Fuster

DEL COMERCIO

ha fallecido a las tres de la madrugada de hoy

A LOS 60 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los auxilios espirituales

R. I. P.

Sus desconsolados hijos María, Pepita, Vicente, José y Carrá, hermanos don Rafael, don Vicente y doña Nieves, hermanas políticas doña Pepita García y doña Josefina Ródenas, sobrinos, primos y demás familia, participan a sus amigos tan sensible pérdida, y ruegan asistan a la conducción del cadáver, que se verificará esta tarde a las cuatro, desde la casa mortuoria, Reloj Viejo, 5, hasta la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duelo.

Yo se reparten esquelas.

#### La semana en la Bolsa

#### Finanzas y valores

La sexta ira ha registrado, por lo que al mercado nacional se refiere, una novedad, que hemos de registrar a modo de curiosidad. El pasado lunes vendióse a 112 un lote de Papelera, que no habían sido cotizadas desde el año 1919; es decir, desde hace muy cerca de siete años.

Fuera de esto registramos la creciente demanda de Deuda ferroviaria amortizable, la que, mejorando paulatinamente sus cambios, ha recordado, no solo los dos enteros que perdiera, de la par, a que fué emitida, sino que el jueves rebasó de cinco céntimos aquella.

También hubo alguna demanda de las nuevas cédulas de Crédito Local, que se han vendido de 99'50 a 99'60.

De los demás valores, casó la tensión que se formara para las acciones del Banco de España, así como para los Norfes y Alicantes, que, por cierto, acusan un floreciente avance sobre la recaudación del pasado Enero, en correspondencia con igual período del año 1925, de muy cerca del medio millón de pesetas.

En cambio, la recaudación de los Andaluces sigue acusando baja (143.000 pesetas menos, en Enero último, que en igual mes del año anterior), lo que origina su poca estimación en el corro.

En Francia se logró sacar de la Cámara popular lo más imprescindible del proyecto Doumer; y ya se reunió la comisión de Hacienda del Senado para proceder a su estudio.

Ante ella compareció el Ministro; y acudió solicitó Briand. El primero para encarecer que aquella le apruebe los proyectos rechazados o relegados por el Congreso sobre impuestos al café, alcohol, tabaco y sal, además del de la contribución sobre los pagos, ya que, aun contando con el éxito fulminante de la parte aprobada por la Cámara popular, quedará un déficit en los presupuestos de 3.925 millones de francos, el que, naturalmente, M. Doumer quiere enjugar, en su proyecto de nivelación.

Briand, cuya labor, ardua y penosa, si las hay, acaso no le agradecerán nunca suficientemente sus partidarios, pidió a la comisión de Hacienda que el Gobierno necesitase, comprometiéndose a hacer, luego de ello, cuanto sea dable, a fin de lograr la conciliación de acuerdos entre ambas Cámaras.

El claro criterio de nuestros lectores, comprenderá cuán difícil ha de ser al primer Ministro francés el lograr la realidad de su compromiso; más téngase en cuenta que hasta 31 de Mayo las cargas de T4, serían representadas 8.900 millones de francos, para hacer frente a los cuales no se cuenta más que con 4.300 millones de ingresos, quedando, por lo tanto, un déficit de 4.500 millones de pagos inevitables, que no han de poder verse atendidos con los ingresos normales y ya presupuestados.

Cierto que en el Banco de Francia existen a disposición del Tesoro, resultado de la última inflación, unos 4.000 millones; más aún recurrendo a ellos; agotando por completo las disponibilidades en el Banco Nacional; pero esto no puede hacerse sin amagar a seguida a una nueva inflación; y aún así, queda un déficit de medio millar de millones.

Se comprende, pues, todas las invocaciones al buen criterio y al patriotismo de los parlamentarios que el Presidente del Gobierno y otras autoridades políticas y sociales vienen haciendo, con resultado bastante indeciso; pues la opinión pública, los contribuyentes, no cesan de manifestarse en contra de los nuevos impuestos, habiendo poblaciones como Lorient, que el comercio en masa ha devuelto a la Alcal-

#### Número de 12 páginas

#### Soldados de cuota

Las únicas escuelas particulares de preparación militar fuera de filas (para soldados de cuota) que están hasta la fecha autorizadas legalmente para funcionar en esta provincia, son:

La de la Sociedad Deportiva VALENCIA F. C., que tiene su domicilio en la calle de Morafin, números 6 y 8, y la de EXPLORADORES, domiciliada en la calle de Mosén de mares, núm. 8.

Desde el día 31 de Diciembre último, solo estas dos escuelas han podido y pueden admitir a los mozos que deseen recibir instrucción militar para hacerse soldados de cuota.

En las dos escuelas citadas se facilitan informes gratuitos a todo el que los pida.

#### DURANTE ESTE MES Y MARZO

#### LIQUIDACIÓN

de bolsos y carteras piel, paraguas y artículos de viaje: Precios de saldo

#### Casa Cabelles

ADRESADORS, 16 (entre Olympia y plaza Pertusa)

#### Viticultores

Sulfatad con

#### Caldos a base de Sosa

Pedid folletos explicativos y fórmulas gratuitas, a don Abelardo Roig, Bonaire, 27, Valencia.

#### Teatro Principal

Compañía cómico-dramática dirigida por Gregorio Martínez Sierra

Primera **CATALINA BÁRCENA**

actriz:

Encargo para SIETE MATINES BENEFICOS ARISTOCRATICOS, que se celebrarán los días 28 de Febrero, 2, 4, 7, 9, 11 y 14 de Marzo de 1926.

	For encargo	A diario	Festivo
Palco..	22'50	25'00	30'00
Butaca.	4'00	4'50	5'50

NOTA: Queda abierto el encargo los días 21, 22 y 23 y horas de costumbre, en la contaduría del Teatro para dichos MATINES BENEFICOS.



D. O. M.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

### LA SEÑORA

## D.ª Concepción Estela Montesinos

de Mulet

que descansó en el Señor ayer, a la una de la tarde, en Torrente

habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Su director espiritual, su esposo don Alfonso Mulet, madre doña Concepción Montesinos, viuda de Estela; hijos Concepción, Alfonso, Pepe, Alejandro y Federico, hermano don Vicente, hermanos políticos, tíos, sobrinos y demás familia, participan a sus amistades tan sensible pérdida, rogándoles la tengan presente en sus oraciones.

Todas las misas que se celebrarán hoy domingo en los conventos de Corpus Christi, Zaidía, Salesas, Belén, Jerusalén, Santa Clara (Ruzafa), San Gregorio, Trinidad, Presentación, Damas Catequistas, Hermanas de la Esperanza, Colegio de Loreto, y todas las que se celebrarán en el Colegio de San José, S. J., mañana, día 22, y las del 23 en la iglesia parroquial de Torrente y en la del Sagrado Corazón de Jesús (Compañía), serán en sufragio de la finada.

El eminentísimo y reverendísimo señor Cardenal Arzobispo de Toledo, los excelentísimos y reverendísimos señores Arzobispos de Valencia y Zaragoza y señores Obispos de Tortosa y auxiliar de Toledo, han concedido indulgencias en la forma acostumbrada.



## Don Vicente Sanchis Ronda

OFICIAL DE LA EXCELENTISIMA DIPUTACION Y PROCURADOR DE LOS TRIBUNALES

falleció ayer, 20 de Febrero

A LOS 63 AÑOS DE EDAD

habiendo recibido los auxilios espirituales

Su desconsolada esposa doña Amalia Mora, hijos don Manuel y doña Amparo, hija política, nietas, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia, participan a sus amigos tan sensible pérdida y les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la conducción del cadáver, que se verificará hoy, a las cuatro de la tarde, desde la casa mortuoria, calle de Jativa, 22 y 24, hasta la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duelo, por lo que quedarán muy agradecidos.



D. O. M.

Todas las misas que se celebrarán mañana lunes 22, en la parroquia de San Andrés, así como el diario de misas del martes 23, en la iglesia de San Juan y San Vicente, y las de este mismo día en la parroquia del Carme de la ciudad de Requena, serán en sufragio de las almas de

## Don Luis Dicenta Lloret

y

## D.ª Rosalia Vera de Ceballos

Sus hijos e hijos políticos, nietos y demás familia agradecerán a sus amigos la asistencia a alguno de dichos actos religiosos, por lo que les quedarán agradecidos.

#### Asuntos del día

de la personalidad de un pueblo, que si tiene una gloriosa historia, está llamado a un espléndido porvenir y se siente digno de él.

...

Dicen de Roma que en cuanto ha podido leer Musolini en su texto integro el discurso pronunciado por el canciller de Austria, ha encargado al Ministro de Italia en Viena que pida a Ramek explicaciones formales sobre algunos puntos de su discurso.

Nos tememos que estas susceptibilidades del «duce», manifestadas durante la presente temporada, ocasionen el mejor día serios conflictos internacionales. No es posible simultáneamente los procedimientos de energía y de autoridad en orden a la política interior, con los de la exterior. El fascismo no puede ni debe tener aplicación más allá de las fronteras, porque el fascismo internacional ya lo practicaron otras naciones, y los resultados no han podido ser más desastrosos para ellas, y para las demás. Recuerde Musolini su reciente discurso contra Alemania, cuyo tono sobrepasó el de los más vivos, pronunciados desde hace muchos años, y no quiera protestar contra la destemplanza ajena, olvidando la suya. Ahora bien; si es que el «duce» pretende ser la única excepción en el mundo, es otra cosa; pero dudamos que las demás naciones den su beneplácito.

La aspiración de España de obtener un puesto en el Consejo permanente de la Sociedad de Naciones, no puede ser más razonable. Su neutralidad durante el conflicto europeo, prenda de serenidad de juicio en las cuestiones de carácter internacional que haya de liquidar; su importancia como Potencia, sus servicios a la Sociedad de Naciones como miembro temporal del Consejo, ganando crédito y respetabilidad, gracias a la pericia, inteligencia y habilidad de nuestro representante el señor Quiñones de León... Y si fuera menester aducir algún título histórico, podemos presentar uno excepcional: el pueblo español, con los nombres preclaros del Padre Suárez y del Padre Vitoria, representa los orígenes del moderno derecho internacional, no puede ser ausente de un organismo que trabaja por la paz universal. Y no olvidemos nada de nuestra significación como matriz histórica de veintidós Estados que conservan nuestra

El encargo de España como elemento permanente de la Sociedad de Naciones será el reconocimiento

†  
R. O. M.  
Todas las misas que se celebrarán el martes, día 23 del actual, en la parroquial iglesia de los Santos Juanes, serán en sufragio del alma de  
**D.ª Rosa Mompó Vidal**  
en el primer año de su fallecimiento  
Sus hijos, agradecerán la asistencia a estos actos religiosos.

†  
PRIMER ANIVERSARIO  
EL SEÑOR  
**Don Manuel Aranz Castellanos**  
(Q. E. P. D.)  
falleció en Bilbao el 23 de Febrero de 1925  
habiendo recibido los auxilios espirituales y la Bendición Apostólica a su aflijida viuda doña Luisa Rodríguez y familia suplican a sus amigos una oración por su alma.  
Las misas que se celebren el 23 del actual en el Camarín de Nuestra Señora de los Desamparados, de ésta; San Francisco de Asís (Bilbao), iglesia del Rosario (Madrid), y las misas y funerales en la parroquial de San Martín, de Vaideiglesias, serán aplicadas por su eterno descanso.

dia las hojas declaratorias para las contribuciones recién creadas, y para las que se anuncian, y cuya aprobación, tan insistentemente se pide al Senado.  
Naturalmente, que en vista de tales acontecimientos, el recelo con que se viene mirando el franco, se ha acrecentado de nuevo, y éste perdió el entero 26 el martes, y ha ido descendiendo toda la semana, para cerrar a 25'25.  
En cuanto a las libras, no solo mantienen su tensión, sino que la aumentan, llegando a 34'55 y cerrando a 34'53.  
Y si la primera impresión es harfo pesimista, la segunda nos parece asaz extremadamente injusta con la peseta, que supo soportar con dignidad todos los quebrantos que la afligieron a principios de siglo; y hoy presenta dentro del patrio hogar, una perspectiva francamente honrosa.

—Luz Solar "PHILIPS". Lámparas para comercios, la única en su clase. Martínez Cubells, 8.  
—En la Casa Natalicia, mañana lunes, a las seis de la tarde, comenzará un novenario de Rosarios por el eterno descanso del que fué insigne bienhechor de la Casa y devotísimo del Santo apóstol valenciano, eminentísimo Cardenal Benlloch.  
—Casa de los Obreros.—Biblioteca popular, de siete a nueve noche. Libros facilitados en la misma para su lectura, desde el 1º de Febrero al 1. Ciencias, Sociología, Religión y Moral, revistas, 104.  
Bolsa del Trabajo. Parados: Dos contables, un auxiliar contable, dos dependientes de escritorio, un encargado de almacén, dos cobradores, un ordenanza y un ayudante de cocina.  
—RADIOTELEFONIA. Las mejores lámparas "PHILIPS" Radio. Martínez Cubells, 8.  
—Las Conferencias de Caballeros de San Vicente de Paul se reunirán en junta general hoy, a las cuatro, en el Palacio Arzobispal.  
—La Banda Municipal interpretará hoy, a las once y media, en los Viveros, un selecto programa.  
—Telegramas detenidos: José Bellver, Corset, 19, segundo, izquierda; Rafael Airla Rosa, Pascual y Genis, Fonda Francesa; Vicente Soler, plaza Emilio Castelar; Enrique Roig; Hartmann; José Dols, calle Galigo, 28.  
—Restaurant Termas Victoria, Playa de la Malvarrosa. Abierto todo el año.  
—Esta tarde, a las cinco y media en punto la Sociedad «Lo Rat-Pé» celebrará su acostumbrada velada de prácticas teatrales, poniéndose en escena el siguiente programa: Una achuda; estreno de la comedia dramática titulada La propia culpa y el divertido apropiado Ast está Fietal.  
—CLINICA DE SANTA BARBARA de enfermedades de los OJOS. Colón, 31.  
—COMPRIMIDOS de Fosto-Glicocola Domenech en pastillas. Grato al paladar, poco volumen y dosis exacta.

—El presidente de la Cámara de Comercio ha dirigido al Presidente del Consejo y Ministro de Fomento, respectivamente, el siguiente telegrama:  
«Enterada por prensa esta Cámara que línea Baeza, Albatete, Teruel, Lérida, Saint Giróns, que primeramente se dijo pasaría por Bequena, de acuerdo ley ferroviaria secundario y estratégico y plan Consejo Superior Ferroviario, y después por Utiel, se piensa llevar a Mira, punto cruce con la de Valencia, Utiel, Cuenca, Madrid, desapareciendo principal ventaja que la primera línea había de llenar para Valencia, uniéndola directamente con Andalucía, con los enormes perjuicios que, de hacerse éstos, representaría para siempre a los intereses comerciales de las dos regiones, rogamos encarecidamente a Vucencia que sea Requena el punto de cruce de dichas líneas.»  
En igual sentido ha telegrafado la repetida entidad al Director de obras públicas.

—¿Quieres ver como un cerdo chiquitín? Dale Alimento Mellín.  
—La Real Sociedad de Tiro de Pichón celebrará esta tarde, a las tres, en su chalet de la playa de Levante, tirada ordinaria.  
—Ayer salieron para Barcelona los señores Tarín y Carrión, miembros del Consejo de la Confederación Nacional Viticultores, y el señor Lassala, presidente de la Cámara Oficial Agrícola, para tomar parte en la Asamblea-manifestación que los viticultores catalanes han de celebrar en la mañana de hoy, en defensa de los intereses vitícolas. Desde Barcelona pasarán a Madrid para asistir a la reunión o Asamblea de Diputaciones de provincias vitícolas.  
—Hoy domingo, a las siete de la tarde, dará una conferencia en la Sociedad Vegetariana, Tapinería, 3, tercero, el culto profesor don Francisco Puig-Aspert, sobre el tema «Algo de civilización asirio-caldea». El acto es público.  
—El lunes 22 del presente dirigirá la palabra don Miguel Fenollet, en el local de la Legión Católica Española, con ocasión de su reunión semanal.

—TOSFERON, lo mejor para la tos. Jarabe para adultos. Gotas para niños.  
Para la anemia, clorosis y sus complicaciones. Licor Laprade. El mejor y más agradable de los ferruginos.

—Tanto los técnicos como los agricultores a quienes les toca de cerca los asuntos de instalaciones de riego, siguen con interés la lucha entablada entre las distintas marcas de motores de aceites pesados, propios para la agricultura.  
No hay mejor propaganda que la que proporciona el ver funcionar perfectamente meses seguidos, y con el consumo mínimo garantizado, motores llevados por personas que toda su vida han estado dedicadas a los trabajos del campo.  
Por todo ello, los motores de aceites pesados de la marca «Otto-Deutz», de Colonia (Alemania), se van imponiendo más cada día en la región; así lo demuestra el motor Diesel de 300 caballos de la citada marca «Otto-Deutz», que ha contratado la Sociedad «Progreso Bechinense», de Bechl, con la «CITV», de Valencia. Este motor accionará un alternador que produce electricidad, para hacer funcionar el grupo de motor eléctrico de 180 caballos de la Casa «Oerlikon», y una bomba centrífuga «Amag-Hilpert», alemana, que elevará más de 5.000 litros por minuto a 106 metros de altura, y que también suministra la Casa «CITV». Reciba nuestros plácemes la citada Sociedad «Progreso Bechinense», porque, como su nombre indica, van verdaderamente a la cabeza del progreso entre los agricultores de la región, y la entidad «CITV», por la confianza que cada día más van teniendo los agricultores en las marcas de motores «Otto-Deutz» y Bombas «Amag-Hilpert», que tan dignamente representan.

—1.000 MILLARES. 1.000 desahuciados de los pulmones, curados radicalmente con PULMOZONOL. Prodigioso para asma, bronquitis, catarros, gripe, tuberculosis. Venta: A. Gamir. Frasco, 6'50.  
—Está llamando poderosamente la atención del público el original y artístico escaparate que como exposición de sus productos presenta la Perfumería GURYS, de San Sebastián, en la nueva Sucursal que va a inaugurarse de Las Barcas, almacén de Perfumería, en la calle de Don Juan de Austria, 38.

Militares  
Por real orden de 13 del actual se dispone que la concentración de los individuos nacidos en el segundo semestre de 1904 tendrá lugar en las Cajas de recluta los días 15, 16 y 17 de Marzo próximo, para su destino a cuerpo.  
Se asignan 170 a cada uno de los regimientos de Infantería de la región, 69 al de Caballería de Victoria Eugenia, 130 a los regimientos de Artillería ligera, 126 al quinto de Zapadores, 84 a Intendencia y 30 a Sanidad, de esta guarnición.  
—Ha obtenido un mes de licencia por enfermo para Valencia, el alférez alumno de la Academia de Artillería, don Francisco Tréner Azcárraga.

El automóvil de los grandes triunfos  
**SALMSON**  
Modelos en 7 y 10 H. P., en TURISMO, SPORT y SEDAN.  
Frenos en las cuatro ruedas. Elegancia, solidez y confort.  
Agencia para el Reino de Valencia: R. MARTI ALONSO, Mar, 33

EL PEINADO DE MODA...  
Con la ONDULACION PERMANENTE de CASA COULY  
La única perfecta, la más rápida, la más económica  
Así como todos los demás servicios  
Preciosos salones unipersonales :: Maison française  
PERFUMERIA :: PELUQUERIA DE SEÑORAS  
MAR, 15 (esquina Primado Reig). Teléfono 85

Gran Frigorífico "LA BLANCA", de TABERNES BLANQUES (Valencia)  
GRAN REBAJA DE PRECIOS  
A continuación detallamos los que rigen para los artículos preferidos por el público:  
Lomo, a 4'60 pesetas el kilo.  
Magro, a 3'60.  
Tocino, a 2'20.  
Higado, a 3.  
Longaniza, a 4.  
Extremena, a 6.  
Mallorquina, a 5.  
Mortadela, a 10.  
Y así sucesivamente los demás artículos.

ALARMA EN VALENCIA!  
Una verdadera confusión invade a las gentes en un fenómeno nunca visto: combinaciones del mejor crepón de seda, desde cuarenta pesetas en adelante; juegos de novia, casi de balde. Esta causa representa el arte de la confección. Especialidad canastillas, acortamientos, Comuniones, peletes, modelos de París. A todo comprador que exceda de 75 pesetas, se le regalará un frasco de esencia.  
LAURONA - an icente, núm. 129 (frente Olympia)

Vinos y Cognac, de Jerez, Marqués del Mérito  
Agente: R. CASANOVA BOIX, Pi y Margall, 74 teléfono 776.—Valencia  
Inofensivas y Pastillas Canizares Para curar la tos, los muy agradables catarros, etc., etc.  
Caja, 0'75 :: Venta: Farmacias y droguerías

cia en capa 57140; se acordó también bonificar con una peseta a los mutualistas que se hallaban al curso en el pago de sus cuotas, y cursiones; 100 para la Biblioteca del Grupo; 60 para la Junta Valenciana de Colonias; 25 para la Asociación Valenciana de Caridad; 25 para el Hospital de Niños del Doctor Gómez Ferrer, y 25 para el Instituto de Codella, anexo al Tribunal de niños.  
Estos donativos serán entregados por la directiva de adjuntos, formada por niños.

OLYMPIA  
HOY DOMINGO  
Sesión 3'30:  
Curiosidades Universal  
EL QUE RECIBE EL BOFETÓN  
Por LON CHANEY - 6 partes  
El premio gordo  
2 partes  
Sesión 6 tarde (numerada)  
Curiosidades Universal  
EL MOMENTO SUPREMO  
5 partes - Por William Desmond  
EL QUE RECIBE EL BOFETÓN  
LON CHANEY - 6 partes  
El premio gordo  
Cómica en 2 partes  
Sesión 9'30 noche: El mismo programa.

J. FOLCH DE ESTRADA  
Farmacia plaza Santa Catalina, 4  
Farmacia y Laboratorio del DOCTOR GREUS  
Sucesor: F. GARCIA GUZMAN  
Plaza Santa Catalina, 4

Valencia  
El Ayuntamiento recaudó ayer las siguientes cantidades:  
Por arbitrio de carnes: Matadero general, 6.768'15 pesetas; matadero del Grao, 1.053'72; matadero del Cabanal, 452'09; matadero de Benimámet, 1.494'28.  
Por análisis y examen de substancias, 1.002'62.  
Por circulación rodada, 1.540.  
Por arbitrios extraordinarios, pesetas 1.136'30.  
Por bebidas, 5.392'70.  
Total: 18.855'67.  
—Ha salido para París, como de costumbre, la hija de Mme. Lautier, Carmencita.  
—DOCTOR BONET. Médico-Dentista. Paz, 20, entresuelo.

—Estrechez uretral - Gota matinal!  
BLENORRAGIA  
SIN SONDAR - NI MA'AJE PROSTATICO - NI OPERAR SIN MOLESTIAS  
INFALIBLE curación a base de la PRODIGOSA INYECCION DETERSIVA ROMERA Asociada al SPECIFICO IDEAL del ESTREÑIMIENTO  
Detergente Romera Plexo Renal  
Autorizados por la Inspección General de Sanidad  
CLINICA ESPECIAL DE DEMOSTRACION Práctica - Químico - Microscópica  
51, Carrera de San Jerónimo, De 3 a 5 y de 7 a 9 noche  
CONSULTAS: Dr. S. Schuch. - Apartado 474, MADRID  
VALENCIA: CLINICAS que aplican este TRATAMIENTO:  
Doctor Argelés Aznar, Pi y Margall, 90, de 11 a 1.  
Doctor Barberá López, Guillem Castro, 111, de 9 a 11 y de 5 a 7.  
Doctor P. Miralles, Corset, 58, de 12 a 2, inclusive festivos.  
Doctor Ricart Montés, Cirilo Amorós, 28, de 12 a 2 y 4 a 6.  
Doctor Juan Koch, Martínez Cubells, 4, de 11 a 2.  
Doctor Luis Sarró, calle de la Paz, 5.  
Doctores Espinosa Ventura, Avenida Alidos, 269, Grao.  
Doctor Enrique García-Fuebla de Valibona.  
Representante Científico: Doctor DONATE-7, Abadía S. Martín

Dr. Victoriano Poyatos  
MEDICINA Y CIRUGIA  
Consulta de 12 a 2 y de 3 a 5  
Alfredo Caldeón, 4  
Noticias teatrales  
RUZAFÁ.—Hoy domingo se celebrarán tres funciones: a las tres y media se representará El tropiezo de la Nati o bajo una mala capa; a las seis de la tarde y 10'15 de la noche, se representará La Calestra, tomando parte la triple Cora Raga.  
El próximo miércoles, a las cinco y media de la tarde, se celebrará una gran matiné a beneficio del Montepío local de la Asociación de Oficiales y Auxiliares de Secretarías Judiciales de Valencia, representándose un selecto programa: El tropiezo de la Nati o bajo una mala capa y La Reina Mora.  
APOLO.—Hoy despedida de Adalita Lulú.—Hoy domingo, a las seis

Mutualidad Escolar  
Guillem de Castro  
La junta directiva de esta benéfica y educativa institución que funciona en el Grupo Serrano Morales desde 1914, ha quedado constituida para el presente año en la forma siguiente:  
Presidente honorario, don Arturo Suay; presidente efectivo, don José Martínez Martí; vice, don Fernando Pastor Guisart; secretario, don Francisco Tafón; tesorero, don Vicente López López; vice, don Luis Safón; contador, don Rafael Mateu; vice, don Adeliardo Sanchis Piá, y vocales: don Enrique Mariner Gurrea, don Eduardo Amorós, don Pascual Sanchis, don Vicente Albiñana Mompó, don Vicente Calma Simón y don Francisco Montaña.  
En la misma sesión se acordó nombrar médico de la Mutualidad al doctor don Antonio Girber, y con cederle un voto de gracias por los desinteresados y eficaces servicios que ha prestado. Se aprobó el balance del año 1925, cuyas entradas ascienden a 2.049'45 pesetas, las salidas a 1.478'05 pesetas y la existen-

tarde y diez noche, dos magníficas funciones para despedida de la sin rival artista Adalita Lulú, tomando parte todas las atracciones que ayer debutaron con éxito grandioso.  
Mañana lunes, tarde y noche, grandes funciones para presentación de la colosal artista española Pastora Imperio.  
Hoy se despachará en contaduría para estas funciones.

Genoveva de Brabante  
Madre, mártir y santa.  
REVISTA, en una parte.  
A las seis (numerada):  
El ídolo del pueblo  
Divertida comedia en 6 partes, por Ben Turpin, Mario Prevost, Philip Haver y Charlie Murray.  
Estreno:  
Revista Pathé Eva n.º 8  
Estreno:  
ORO Y PLOMO  
Bonita comedia de aventuras, en 5 partes, por Charles Jones.  
Estreno:  
Estirando la verdad  
Chispeante cómica, en 2 partes.  
A las 9'15:  
El ídolo del pueblo  
Revista Pathé Eva n.º 8  
Ultima proyección de  
Genoveva de Brabante  
Mañana lunes, DOUGLAS FAIRBANKS en  
Don Q, hijo del Zorro

LIRICO  
Hoy domingo, tres sesiones  
A las 3'30:  
Juicio por jurados  
Cómica, en 2 partes.  
Ultimo día de  
Genoveva de Brabante  
Madre, mártir y santa.  
REVISTA, en una parte.  
A las seis (numerada):  
El ídolo del pueblo  
Divertida comedia en 6 partes, por Ben Turpin, Mario Prevost, Philip Haver y Charlie Murray.  
Estreno:  
Revista Pathé Eva n.º 8  
Estreno:  
ORO Y PLOMO  
Bonita comedia de aventuras, en 5 partes, por Charles Jones.  
Estreno:  
Estirando la verdad  
Chispeante cómica, en 2 partes.  
A las 9'15:  
El ídolo del pueblo  
Revista Pathé Eva n.º 8  
Ultima proyección de  
Genoveva de Brabante  
Mañana lunes, DOUGLAS FAIRBANKS en  
Don Q, hijo del Zorro

LIRICO ::: Mañana lunes  
DOUGLAS FAIRBANKS  
EN SU OBRA CUMBRE  
TITULADA  
**Don Q, hijo del ZORRO**  
(2 JORNADAS - COMPLETAS)

NOTA.—Se advierte al público que debido al largo metraje, esta grandiosa película se proyectará a las 6 tarde y 10'30 noche. Rigurosa puntualidad.

MAGO - ESTÖEL  
Tratamiento de la hiperclorhidria sin el empleo de alcalinos. Novísima medicación ORGANICA de positivos resultados en todas las afecciones del ESTOMAGO los cuales se pondrán de manifiesto en la primera dosis y en la mayoría de los casos bastará con una sola caja  
Prospectos: Doctor Cuesta, Farmacia San Antonio



# AUTOMOVILES LANCIA

Manuel Alarcón :: Príncipe Alfonso, 1, bajo

## YACCO

### VIDA DEPORTIVA

#### Eliminatorias grupo B

#### Campo de Mestalla

El Sporting Club de Sagunto se clasifica finalista, venciendo al Juvenil de Carcagente por dos tantos a uno.

Con bastante animación jugó ayer este interesante encuentro, que había de darnos un finalista para el partido del lunes contra el Torrente F. C.

Vino de los pueblos cercanos buen contingente de socios, que animaron la contienda, agudizando a los suyos. Y como los valencianos no podían manifestarse con más neutralidad, era curioso presenciar los gestos y las dotes de mando que partían de las gradas. Al árbitro señor Piquer auxiliaban en su menester nada menos que cuatro compañeros suyos de Colegio: Milego y Bonilla, de linesmens, y Lecarte y Juaneda, jueces de gol.

Con tanto aparato sentíamos vernos defraudados a la postre... pero no ha sido así. Los modestos equipiers de Carcagente y Sagunto han intentado ponerse a tono con las circunstancias, habiendo hecho un match bonito e interesante, dentro de la corrección más exquisita.

Ha sonreído la victoria a los del Puerto de Sagunto, y al finalizar el encuentro, los del Juvenil se han agrupado en el centro del campo, aclamando a sus contrarios con los característicos hurras. ¡Sobriana demostración de deportividad la de estos simpáticos pueblerinos, que fueron despedidos en medio de gran ovación!

Se alinearon los equipos: Juvenil.—Ramos; Subies, Casanova; Ramírez, Gabín, Benedit; Vicente, Margarit, Conde, Gil y Biosca.

Sporting.—Salom; Méndez, Bañister; Montero, España, Cerdán; Isaac, Gil, Rojas, Alonso A. y Alonso J.

Durante la parte primera fué alterno el dominio, con leve ventaja para el Juvenil, que en realidad no debió lograr el tanto que se apuntaron, gracias a un defensa contrario, Casanova, que al despejar de cabeza, impidió el balón hacia la red, sin que pudiera evitarlo el puerta Ramos, que venía haciendo un gran partido.

Reanudó el juego, apreciándose en los saguntinos una cohesión y entusiasmo grandes. Se lanzan sobre la meta contraria, y parece irremediable el empate, que no se retrasa por incurrir la defensa en penalty, muy bien picado por Vicente.

El Juvenil, que ha ido perdiendo paulatinamente la moral, se deja arrollar por sus rivales, de los que destacan Conde y el pequeño Gil. Este valiente delantero obtuvo el segundo gol en los últimos quince minutos, y para asegurarse la victoria, bajó Conde a la defensa y pudieron llegar al término del encuentro felizmente, no decayendo el interés hasta el último instante.

Los jugadores mejores del Carcagente, los defensas, el medio centro España y Gil. Del Sagunto se distinguieron, además de los ya nombrados, Gabín y Vicente, que nos siguió dando muestras de su indiscutible valía.

El señor Piquer tuvo de todo. Los desciertos perjudicaron en mayor escala a los ganadores.

Y hasta el lunes.

ANGELUS

#### Campeonato de Valencia

Hoy se celebrarán en el campo de Mestalla los matchs correspondientes a la segunda vuelta del campeonato valenciano, entre los equipos de los Clubs Stadium y Valencia.

A las 10:30 de la mañana jugarán los terceros equipos.

A las 3:15 de la tarde, jugarán los primeros equipos.

El once que alineará el Club campeón será el siguiente:

Llago, Reyes, Llovet, Marín, Riés, Amorós, Costa, Peral, Montes, Ródenas y Cordellat. Suplentes: los dos jugadores del equipo reserva.

Este match entre los entusiastas jugadores del jersey regional y los del albo, será de gran interés, y es indudable que a Mestalla acudirá

numeroso público, deseoso de presenciar un buen match de futbol.

El despacho de localidades y entradas se efectuará en las taquillas de la calle de Barcelonina, 7, bajo, de once a una de la mañana, y por la tarde en las del campo de Mestalla.

#### Sporting Puerto de Sagunto-Torrente F. C.

Mañana lunes se verá frente a frente, en Mestalla, el Sporting Club, del Puerto de Sagunto, y el Torrente F. C., en último y definitivo match, para saber quién queda campeón de la provincia de Valencia y poder eliminarse con el campeón de Alicante.

Después de la formidable actuación del Sporting, en su partido con el Juvenil de ayer tarde, estos muchachos querrán afirmar ante la afición valenciana, más aún si cabe, su indiscutible valía; y por su parte, el Torrente F. C., equipo que tiene como bandera su gran entusiasmo, deberá emplearse a fondo para vencer a su temible rival.

Al equipo torrentino se le presenta ocasión para demostrar que los resultados obtenidos en este campeonato no han sido hijos de la casualidad, y que, por el contrario, han sido debidos precisamente a su gran coraje y entusiasmo, puesto al servicio de sus colores.

Con todos estos detalles del juego de un equipo y otro, el partido ha de resultar uno de los más discutidos, hasta el extremo de ser muy difícil predecir quién saldrá vencedor en este partido; ahora, que si el Sporting mantiene su forma, el Torrente F. C. deberá luchar lo indecible para lograr el triunfo.

Los precios que regirán en este partido, son los mismos que en el partido del sábado.

## TENNIS

A la terminación del match, Lenglen-Wills, la campeona mundial, dijo a un periodista:

—Estoy satisfechísima de haber ganado. Al principio estaba un poco nerviosa. Había dormido poco la víspera. Pero ya está todo hecho. Elena Wills se limitó a exclamar, a preguntas del mismo periodista: —Hará match (partido terrible).

Se creía que, después de la emocionante final, el match doble sesión ofrecería poco interés. Pero no fué así. La lucha fué magnífica, y en ella las señoritas Lenglen-Vias to vencieron a misses Wills-Conostlavos, por 6-4, 8-6. Fué una verdadera final de campeonato del mundo.

La Lenglen y la Wills hicieron prodigios. La señorita Conostlavos hizo también en el fondo un gran juego. Susana Lenglen, al terminar el match, fué víctima de un desvanecimiento, por exceso de fatiga. La Wills se entregó a una crisis de lágrimas.

Se dice que es muy posible que, a principios de Marzo, tenga lugar una revancha en el Imperial, de Niza.

## AUTOMOVILISMO

Con motivo de celebrarse el día 7 del próximo mes de Marzo las fiestas en honor de su Santa Patrona la Magdalena dedican en la ciudad hermana de Castellón, este Real Automóvil Club Valenciano organiza, como en años anteriores, una caravana automovilista, con objeto de poder presenciar las fiestas y la tradicional corrida de toros de Castellón.

Para ello esta Real Sociedad invita a todos los elementos automovilistas, socios y no socios, que deseen ir a Castellón, a que pasen a inscribirse para dicha excursión en las oficinas del Real Automóvil Club Valenciano, plaza de María-no Benlliure, número 9, donde facilitarán toda clase de detalles.

Hasta el día 23 del corriente se admitirán inscripciones.

Por las inscripciones recibidas auguramos una brillantísima caravana automovilista.

## YACCO

### El País de los Faraones

Por LÁZARO FLORÍ

De venta, en las librerías y en la Administración de este periódico.

# COMITE PROVINCIAL DE VALENCIA CAMPO DE MESTALLA

Lunes 22, a las tres de la tarde

Gran partido final de campeonato provincial del grupo B

## SPORTING CLUB DEL PUERTO DE SAGUNTO

CONTRA

# TORRENTE F. C.

Precios para este partido: Entrada al campo, una peseta; asiento de preferencia, 0'50; palcos, 6 pesetas

Nota: Los socios del Valencia F. C. presentando el pase del corriente mes tendrán libre acceso al campo

## Campo de Mestalla

### CAMPEONATO DE VALENCIA

Hoy a las tres y cuarto en punto de la tarde

## STADIUM F. C.

CONTRA

## VALENCIA F. C.

CAMPEON DE VALENCIA

A las 10:30 de la mañana:

Terceros equipos Stadium-Valencia

## Sección comercial

20 de Febrero.

### BUQUES ENTRADOS

Vapor Skulda, de Gímeno, procedente de Almería, con cargo general.

Vapor Due de Brabant, de V. Montesinos, procedente de Burriana, con fruta.

Vapor Henry Tegner, de Lis, procedente de Castellón, con fruta.

Vapor Hop, de Lis, procedente de Alicante, en lastre.

Vapor Cónsul Cords, de Lauritzen, procedente de Gandía, con fruta.

Vapor Stella, de Ríes, procedente de Castellón, con fruta.

Vapor Marqués del Turia, de la Trasmediterránea, procedente de San Carlos de la Rápita, con cargo general.

Vapor Kepler, de V. Montesinos, procedente de Castellón, con fruta.

Vapor Navarra, de la Trasmediterránea, procedente de Castellón, con fruta.

Vapor Japis, de Ferrer Peset, procedente de Trieste, con bocoyes vacíos.

Vapor Iturri Ederria, de Carles, procedente de Avilés, con carbón.

Vapor Havbris, de Hamilton, procedente de Savona, en lastre.

Vapor Panefeld, de Daudi, procedente de Gandía, con fruta.

Vapor Strudsholm, de Daudi, procedente de Málaga, en lastre.

Vapor Henry Tegner, de Lis, para Liverpool, con fruta.

Vapor Seresia, de Mac Andrews, para Londres, con fruta.

Vapor Oldenburg, de Sacki, para Hamburgo, con fruta.

Vapor Navarra, de la Trasmediterránea, para Liverpool, con fruta.

Vapor Bárbara, de Daudi, para Hull, con fruta.

Vapor Japis, de Ferrer Peset, para Alicante, en lastre.

Vapor Marqués del Turia, de la Trasmediterránea, para Bolboá y escalas, con cargo general.

Vapor J. J. Sister, de la Trasmediterránea, para Barcelona, con pasaje y cargo general.

Vapor Marta Halm, de Gímeno, para Hamburgo, con fruta.

Vapor Kepler, de V. Montesinos, para Bremen, con fruta.

Vapor Skulda, de Gímeno, para Londres, con fruta.

Vapor Havbris, de Hamilton, para Glasgow, con fruta.

Vapor Tiziano, de Ríes, para Marsella, con cargo general.

Vapor Elcano, de Fos, para Altea, en lastre.

Vapor Ossian, de O. Sanz, para Londres y Newcastle, con fruta.

Vapor Calabria, de La Roda, para diferentes puertos de Suecia, con fruta y cargo general.

A LA CARGA

Vapor Eika III, de Gímeno, para Hamburgo.

Vapor Stella, de Ríes, para Amsterdam.

Vapor Panefeld, de Daudi, para Hamburgo.

Vapor Strudsholm, de Daudi, para Bristol y Cardiff.

Vapor Westfalia, de Gímeno, para Bristol y Cardiff.

Vapor Due de Brabant, de V. Montesinos, para Londres.

Vapor Cónsul Cords, de Lauritzen, para Amberes.

DESCARGANDO

Vapor Thornbury, carbón.

Vapor Iturri Ederria, carbón.

Vapor José Navia Osorio, carbón.

Vapor Luciline, petróleo.

Vapor Albal, fosfato.

EN RADA

borg, Lotte Reith, Estrid, Orpheus.

Osbur, Gol, Marqués de Chavarri, Isa y Bussard.

## Nuestras frutas en el extranjero

Telegrama recibido por Antonio Corell, de la casa Rogers White y Compañía:

Liverpool 19. Naranja: Ofrecidos los cargamentos de los vapores Pinzón y Gerhard.

Mercado sobre un chelín más bajo.

Cebollas: Pocos cincos, de 9 a 10'6.

## PEAFF

Todas las piezas expuestas a fricción en las máquinas PEAFF están forjadas del acero más fino, templadas a la dureza del vidrio y pulidas hasta la centésima parte de un milímetro, según el sistema de calibres, por una serie de máquinas-herramientas de construcción muy ingeniosas.

El ajuste de todas las piezas se efectúa de la manera más exacta y concienzuda, por operarios muy hábiles y experimentados, lo que explica la alta capacidad de trabajo y la gran durabilidad de las insuperables máquinas PEAFF.

MÁQUINAS PARA HACER CALOSTA Y TODA CLASE DE GENERADORES DE PUNTO, Y PARA HACER REBOR, VAINA, COCINETA, CILINDROS, BORDAL, BIALOE, COCER GUANTES, ETC.

PIEZAS SUELTAS, AGUJAS Y ACCESORIOS PARA TODA CLASE DE MÁQUINAS PARA COCER Y HACER GENERADORES DE PUNTO.

VENTAS A PLAZA Y AL CONTADO

Casa ANTONIO REBEC VIBRO Calle Primado Reig, 7.—VALENCIA.

LA MEJOR MARCA DEL MUNDO SUPREMA CALIDAD GRAN LUJO.

## Licenciados del Ejército

Nueva ley de destinos civiles que acaba de aprobar el Directorio para todos los que han servido desde cinco meses en adelante y para los retirados. Formularios de solicitud, documentos, derechos y deberes, sueldos y modo de obtener las plazas.

A 350 ejemplar, se remite certificado a provincias, acompañando e importe en Giro Postal. Pedidos a la redacción de La Patria, Carrera de San Jerónimo, 51, Madrid.

## Salón Casa de los Obreros

Funciones para HOY domingo, a beneficio de las obras de la casa.

A las 3:30 y 6:30 tarde

La tragedia grotesca en tres actos, de Ca los Arriches,

¡Que viene mi marido!

¡Grandioso éxito de risa!

## Curación de las supuraciones de los oídos

por graves y rebeldes que sean, en ocho días, por el nuevo procedimiento del

## Dr. Lloria Pérez

Calle Francisco Sempere, F 6 VALENCIA

## Crónica religiosa

SANTOS DE HOY.—Domingo I de Cuaresma. Santos Severiano, Maximino y Félix.

El oficio y la misa son de la Dominica de primera clase, con rito semidoble y color morado.

CUARENTA HORAS.—Terminan en la Real Capilla de Nuestra Señora de los Desamparados.

Se descubre a las siete de la mañana y se reserva a las cinco y media de la tarde.

ADORACION NOCTURNA.—Turno del Santo Cáliz.

CORTE DE MARIA.—Nuestra Señora de las Fiebras, en San Nicolás.

SANTOS DE MAÑANA.—La Catedral de San Pedro en Antioquia, y Santa Margarita de Cortona y San Abilio, I. P.

El oficio y la misa son de la Catedral de San Pedro en Antioquia, con rito doble mayor y color blanco y conmemoración de San Pablo, apóstol, y de la Feria II.

CUARENTA HORAS.—Principian en la Real Capilla del Milagro.

Se descubre a las nueve de la mañana y se reserva a las cinco y media de la tarde.

ADORACION NOCTURNA.—Turno de Santa Bárbara.

CORTE DE MARIA.—Nuestra Señora de Contra la Peste, en la Catedral.

CULTOS PARA HOY

El Rosario matutino saldrá a las seis de San Bartolomé, hasta Santa Catalina y San Agustín.

—En la Metropolitana Basílica, a las diez, será la misa solemne con sermón por don Rogelio Chillida, canónigo magistral.

—En las parroquias, a la misma hora, la conventual con sermón a cargo de los respectivos oradores cuaresmales.

—En la Real Colegiata de Corpus Christi, a las nueve y cuarto, misa solemne y sermón.

—En la real iglesia del Santísimo Cristo del Salvador, durante la misa de doce, plática de Apologética popular por el doctor don Francisco Peiró, coadjutor de la misma y catedrático del Seminario.

—En la Compañía, a las horas de costumbre, misa de las Congregaciones Marianas de San José y San Estanislao; a las once y media, misa y Catecismo para los niños.

—En la parroquia de San Martín, donde canónicamente está erigida la archicofradía de la Minerva, a las diez, misa solemne con sermón por el Padre Tomás Carbonell, mercedario, y después procesión claustral con Su Divina Majestad. Habrá reclinatorios para los caballeros y señoras que deseen hacer vela a Jesús Sacramentado.

—En la iglesia de San Vicente Ferrer (Padres Dominicos), la Orden Tercera de Santo Domingo, a las ocho, misa de Comunión en el altar de San José, con plática por el Padre José María Peris, dominico, y por la tarde, a las cuatro y media, junta de Hermanas, y a las cinco y media, el ejercicio, que terminará con procesión con Su Divina Majestad y absolución general.

Ejercicios de los Siete Domingos dedicados al Patriarca San José: En la Metropolitana, a las siete y media, misa de Comunión, y el ejercicio en el altar del Santo Patriarca.

—En los Padres Dominicos, a las ocho, misa de Comunión de la Cofradía del Dulcísimo Nombre de Jesús, y por la tarde, a las cinco y media, la función del mes. A con-

tinuación será la procesión con la imagen del Niño.

A las cinco será la junta de señoras en la sala del convento.

En la parroquia de San Juan y San Vicente, a las ocho, con misa de Comunión, con plática por don Rogelio Chillida, canónigo magistral.

En San Andrés, a las ocho, ejercicio con misa de Comunión y plática por el Padre José Bellido, dominico, y por la tarde, a las cinco y media, con sermón a cargo del Padre Tomás Carbonell, mercedario.

En Santo Tomás, a las siete y media y ocho y cuarto, misa de Comunión y ejercicio.

En San Esteban se celebrará el ejercicio a las seis y a las ocho de la mañana.

En San Nicolás, a las seis y a las ocho, misa de Comunión y el ejercicio.

En el Salvador y Santa Mónica, a las siete y media, misa de Comunión, y por la tarde, a las cinco, ejercicio.

En la Santísima Cruz, a las seis y media y siete y media, misa de Comunión y ejercicio, que se repetirá durante la misa de las once, y por la tarde, tercer ejercicio a las cinco, con sermón por el Padre Manuel Tarré, de la Compañía de Jesús.

En la Real Capilla de Nuestra Señora de los Desamparados, a las siete y media, misa de Comunión, y por la tarde, a las cinco, el ejercicio.

En la iglesia del Santísimo Cristo del Salvador, a las siete y media, misa de Comunión con plática y el ejercicio.

En la capilla de San Vicente Ferrer, del ex convento de Santo Domingo, el ejercicio a las ocho, con misa de Comunión.

En San Lorenzo (Franciscanos), a las seis y media y a las ocho de la mañana, y por la tarde, a las cuatro.

En las Escuelas Pías, la Esclavitud del Santo Patriarca, a las ocho, misa de Comunión y el ejercicio.

En la Casa Natalicia de San Vi-

# PERLEA

## EL MEJOR DENTIFRICO POLVO Y PASTA EN BLANCO Y CARMIN

# COLONIA Y RON-QUINA Floresta Valenciana

# LO QUE DICE UN MÉDICO SOBRE LA MAGNESIA BISURADA

Barcelona. "He empleado la Magnesia Bisurada en numerosos casos de Síndrome hipertónica (ataque, cuando el ácido clorhídrico del estómago está aumentado) habiendo obtenido brillantísimos resultados, incluso en enfermos cuya fisiología gástrica se remonta a varios años."

Dr. J. Puchades Avilés.

Un específico recetado y recomendado por la clase médica no puede menos de inspirar confianza absoluta. El Dr. Puchades Avilés es uno de los numerosos miembros de la Profesión médica que a diario recomiendan la Magnesia Bisurada para combatir los trastornos digestivos, puesto que al eliminar el peligroso ácido estomacal, ataca de raíz la causa de tales afecciones.

Esto explica el porqué la Magnesia Bisurada proporciona alivio en los casos en que otros remedios han fracasado y el porqué llega a curar las afecciones más rebeldes con la misma facilidad que el primer ataque. Tan pronto note Ud. el más ligero dolor estomacal tome media cucharadita de la maceda de Magnesia Bisurada en un poco de agua caliente y no solo hallará un alivio instantáneo sino que logrará una cura segura.

La Magnesia Bisurada se vende en todas las Farmacias.

# P. A. C. PRESENTARA PROXIMAMENTE

# IMUÑECAS!!!

Dirección artística de MARIO RONGORONI

Protagonistas:

AVELINA RUIZ (primer premio de "ñas en el Carnaval de la Prensa)

AMPARITO CALVET :: ALBERTO VAZQUEZ

Otro interés retes:

CONCHA ALBERICH :: ARTURO PITARCO :: JULIAN ARENAS :: LUIS BUSSO

JOSE GARCIA :: JOSE BRISA

## PROXIMA APERTURA AUTOMOVILES

# NASH Y AJAX

Manuel Alarcón :: Príncipe Alfonso, 1, bajo

### En la Universidad

#### Homenaje al gran polígrafo Bonilla y Sanmartín

Presidida por el excelentísimo señor rector, y con asistencia de las autoridades, corporaciones y un público selecto y tan numeroso que repleta el salón de actos, se celebró el día de ayer el homenaje a don Benito Sanmartín y don Juan Bonilla, con arreglo al programa previamente anunciado en la prensa.

Comenzó hablando el señor Benito Sanmartín, que estudió al señor Bonilla como bibliógrafo. Después de darnos un concepto exacto de la bibliografía, estudió en el maestro las maravillosas condiciones que le colocan a la cabeza de los más grandes investigadores, y al que nada parece costarle.

Tuvo sentidos párrafos para el incansable escudriñador, que el público premió con estruendosa ovación.

Seguidamente fué concedida la palabra al señor Losada, quien nos presentó, después de sentidísima introducción, al señor Bonilla como filólogo.

Mostró la profundidad del maestro como pensador; notó su gran afición a las escuelas orientales y a la filosofía de Schopenhauer; pero, sin embargo—dijo—Bonilla supo saltar la valla del pesimismo. Suya es—dijo—la afirmación del carácter simbólico de lo universal.

Como historiador de la filosofía es el expositor de verdadera diaphanidad y exquisitez de estilo poco comunes.

El señor Bonilla no fué un teórico, sino que siempre encaminó el pensamiento a la acción; supo amar los grandes principios de la vida.

Terminó con un párrafo verdaderamente emotivo, que demostró el inmenso cariño del discípulo al maestro inmortal. Fué calurosamente aplaudido.

Habló después el señor marqués de Lozoya, que le estudió como crítico literario. Patentizó la inmensa labor del polígrafo eminente en nuestra literatura, que le ha de ser el continuador de Menéndez y Pelayo.

Expuso sus asombrosas indagaciones sobre literatura caballerescas; sobre el concepto de «epicario», maravillosamente definido y estudiado por el maestro, y sobre el simbolismo en muchas de nuestras grandes leyendas medievales, que son las predecesoras de la gran obra wagneriana.

No dejó de mencionar el estudio de La Celestina, y la edición crítica de las obras de Cervantes. Finalizó su hermoso trabajo haciendo alusión en lo portentoso de la investigación de Bonilla, al que solo tiempo le faltó para dar a la publicidad lo que tan profundamente vivía en su privilegiado cerebro.

El señor Salán fué el cuarto de los oradores, el cual estudió al señor Bonilla en relación con el Derecho.

Comenzó su exposición con el análisis de los tres libros fundamentales entre otros muchos, que colocan a Bonilla a la cabeza de nuestros grandes juristas, y son: *Concepto y Teoría del Derecho*, *La ficción en el Derecho*, y su asombrosa investigación en el Derecho Mercantil.

Con gran profundidad de juicio y de exposición presentó la labor de Bonilla como publicista jurídico; después la mostró como catedrático, y tuvo frases enérgicas de su labor docente; más que como maestro se mostraba como amigo. ¡Cuán grande era su método de analizar y exponer amenísimo! De tal modo se apoderó del corazón de los alumnos que todos sentimos hondamente su rápido paso por esta Universidad, que tiene la dicha de haber sido la primera en que inauguró su admirable labor docente, que tan honda huella deja en la actual juventud.

El señor Salán impregnó su conferencia de un cariño tan enorme, que dejó sentir su gran pasión por elorado maestro.

Últimamente hizo uso de la palabra el decano de la Facultad de Derecho, señor Zumalacarréqui, que disertó el tema: «Bonilla como universitario y como patriota». Bonilla—dijo—es, ante todo, un humanista de cuerpo entero y un defensor incansable de la tradición de nuestras grandes Universidades del Renacimiento, que eran el tronco de donde brotaban todas las facetas de nuestra gran vida nacional de entonces.

Esta espléndida floración universitaria veese esquilada hoy por orquestas que tratan de restarle fuerza y hasta de anular sus grandes prerrogativas. Esta labor hácese hoy—dijo—que pomposamente se la



AVELITA, la «Baby-Coogan» española, en una de las más conmovedoras escenas de su maravillosa creación cinematográfica «¡Muñecas...!»

(Fot. Estudios Derrey.)

man intelectuales, y solo albergan en su alma ruin gran dosis de pedantería, que es el contraste más saliente con el espíritu selecto, serio y honrado de Bonilla.

«Bonilla fué siempre hombre y caballero en toda su actuación—nos dijo,—y de esta defensa del espíritu de nuestra vida del pasado sale como por su cauce el patriotismo insuperado que albergaba en su alma toda la savia de la tradición, que no es algo muerto, sino que marca una continuidad progresiva en nuestra vida nacional.»

El señor Zumalacarréqui estuvo verdaderamente profundo y admirable.

El señor rector cerró el acto en breves palabras, dando las gracias a las autoridades y al público, por su asistencia, y dedicó un sentido párrafo a Bonilla, cuyo espíritu ansia que viva en la cultura nacional y en la Universidad.

El acto resultó brillantísimo, y el público en extremo satisfecho.

A la salida de la velada tomó cuerpo un rumor, que creemos debe llevarse a la realidad. Trábase de colocar una lápida que perpetúe la memoria del paso de Bonilla por esta Universidad.

### Teatro Ruzafa

Hoy domingo, tres funciones  
A las 3:30 de la tarde

El tropiezo de la Natio  
o bajo una mala capa  
A las 6 tarde

La Calesera  
Tomando parte CORA RAGA  
A las 10 de la noche

La Calesera  
Tomando parte CORA RAGA

Muebles, dormitorios  
comedores, sillones de gran confort y toda clase de muebles, a PLAZOS y al CONTADO

Casa Cañizares  
CORREJERIA, 32

Sucursal: Avenida del Puerto, 356  
(frente al cine Benlliure) - GRAO

### Consagración del señor Obispo de Gerona

El miércoles, 24 del corriente, fiesta del Apóstol San Matías, en la Iglesia Metropolitana de Valencia, el señor Cardenal Arzobispo de Toledo, asistido de los señores Arzobispos de Valencia y de Zaragoza, conferirá la consagración episcopal al Obispo preconizado de Gerona, ilustrísimo señor doctor don José Vía Martínez, siendo padrinos el señor Parón de Santa Bárbara y la excelentísima señora marquesa viuda de Colomina.

Por razón del público duelo de la muerte del señor Cardenal Cardenal Berloch y el privado aún más reciente del consagrando, por la muerte de una sobrina, se han suprimido las invitaciones y los sitios reservados para la ceremonia.

### Apartado de LAS PROVINCIAS 139

## Curación de las HERNIAS

INTERESA SABER que el reputado ortopedista de Barcelona, con nombre oficialmente registrado, señor Torrent, está en Valencia y en el hotel Regina, Lauria, 6, únicamente el MARTES, DIA 23 del actual y recibirá a todos cuantos heridos quieran hallar con sus notables aparatos un instantáneo alivio y una curación pronta de sus hernias. Estos aparatos son el bulto ideal de todos los pacientes, porque dan salud y vida y que no molestan ni hacen bulto, amoldándose al cuerpo como un guante. Deben usarse todos, absolutamente todos cuantos sufran dichas dolencias, hombres, mujeres y niños, por ser el remedio único eficaz de todos los herniados. Fajas ventrales y demás aparatos modernísimos y de grandes resultados para disminuir los vientos voluminosos, corregir y evitar las hernias umbilicales, los abertores, los descensos abdominales y de la matriz, las relajaciones, etc. Herniados todos, acudid sin pérdida de tiempo y con la más absoluta confianza al especialista señor Torrent; no dejéis de visitarle y tened muy presente que estará en Valencia y en el hotel Regina, Lauria, 6, el MARTES, DIA 23 del actual.

NOTA.—Dicho especialista estará también en Castellón el día 22, en el hotel Suizo, donde asimismo podrán visitarle todas cuantas personas lo deseen, desde las nueve de la mañana hasta las dos de la tarde solamente.

Talleres y despacho en Barcelona: Unión, 13, casa Torrent, de nombre oficialmente registrado.

### Riegue su masía y ganará una fortuna

El «Multisifón», patentado en casi todos los países, pone el agua subterránea al alcance de todos, para regar de pie las tierras que se quiera o abastecer las poblaciones.

Contratos para convertir en regadío las tierras de secano, siempre que se asocien 200 hanegadas por lo menos, sin que los propietarios tengan que satisfacer más que un canon anual por el agua que consuman.

Solicite folletos, que obtendrá gratis, a don Arturo Alcega, Gran Vía, 5, Valencia

Señoras: El flujo y enfermedades de la matriz  
se curan con las irrigaciones del Dr. VALLEY  
USADLAS POR HIGIENE Y PARA EVITAR CONTAGIOS

Gran liquidación POR DERRIBO  
SAN VICENTE, esquina a San Fernando  
PRECIOS INCREIBLES

## TAURINAS

El Club Martínez celebrará bailes de Carnaval mañana domingo, dedicados a los socios, los cuales deberán lucir disfraz para bailar. Dará principio a las diez de la noche.

Junta directiva de este Club para 1926:  
Presidente, don José Constanti; vice, don Isidoro Martín; secretario, don Vicente Montesinos; vice, don Manuel Moraleja; tesoro, don José Escribá; contador, don José Izquierdo; bibliotecario, don Antonio Ruiz; vocales: don José Alemany, don Manuel Boigues, don Jaime Ihera, don Vicente Beltrán, don Pedro Muñoz, don Manuel Ferrer, don Eduardo Salinas y don Federico Gómez.

### De interés para el comercio y la industria

Se advierte a los señores comerciantes e industriales que la Compañía Telefónica Nacional de España es la editora exclusiva de todas las Listas de abonados a los Centros Urbanos Telefónicos de su propiedad. No deben darse de los agentes de ciertas editoriales que procuran desorientar a los anunciantes, habiéndoles de convenios, que con nadie existen, con el solo objeto de conseguir anuncios para anuarios o guías telefónicas, que por no ser oficiales, no publican los datos exactos, tan necesarios para obtener un buen servicio telefónico.

Nuestros agentes van provistos de un carnet de identidad, que se les debe exigir en todo momento.

La Compañía Telefónica Nacional de España edita 20 Listas con todos los abonados a sus servicios telefónicos y que, formando colección o por separado, pueden ser adquiridas en cualquier oficina nuestra, al precio de una peseta cada ejemplar, exceptuando las de Madrid y Barcelona, cuyo precio es el de 150 pesetas.



### Los males del Artritis

La predisposición a las enfermedades artríticas se manifiesta en ciertos individuos con la tumefacción de los tejidos más sensibles y articulaciones, que en épocas de frío o humedades toman a veces carácter de tal gravedad, que impiden todo movimiento al pobre paciente.

La causa es en unos hereditaria; pero en los más es debido a la alimentación superabundante desproporcionada a las necesidades del organismo, incapaz de eliminar la totalidad de los residuos que se tornan «ácido úrico» que, acumulándose en diferentes sectores, provoca las enfermedades artríticas Gota, Reuma, Cólicos nefríticos, etc.

Destruir este enemigo de la humanidad ha sido el ideal de la clínica moderna, y por la experiencia continuada, de curaciones casi prodigiosas, obtenidas constantemente, bien podemos asegurar que el remedio se ha conseguido usando el poderoso disolvente úrico: «el Uromil».

Con él se elimina el venenoso ácido disolviéndolo, para luego arrastrarlo hacia la orina. Quienes una vez curados, toman el Uromil en diferentes épocas del año, se ven libres de los males artríticos.

La siguiente opinión justifica lo antes dicho:  
«Soy un entusiasta decidido del Uromil, y puedo decir, tanto por el resultado que me viene dando en mis enfermedades de Artritis en todas sus formas, como «para mi uso particular», que lo encuentro insuperable a cualquier otro medicamento similar.»

DR RAMIRO GUTIERREZ CELAYA  
Clínica, Herrería, 2. Vitoria

## Teatro APOLO De la Región

DESPEDIDA de la reina del cuplé:  
**ADELITA LULÚ**  
Hoy domingo, 6 tarde y 10 noche  
Grandioso éxito de  
Martuchi de Begonia (bailarina).  
Cabañero Fabra (enciclopédico).  
Pepita Velázquez (danzarina).  
Montse Kamar (cupletista).  
Angelina de Artés (cancionista y concertista de violín).

Exito, éxito, éxito de la genial artista  
**Adelita Lulú**  
Dañana lunes, 6 tarde y 10 noche, DEBUT.

**Pastora Imperio**  
Hoy se despachara en contaduría

**Patronato**  
LANDERER, 7  
Hoy domingo 21 Febrero  
1.º La zarzuela en tres cuadros  
**DOLORETES**  
Reparto insuperable  
2.º El cuento infantil en cuatro cuadros,  
**La infanta de los bucles de oro**  
Exito resonante de la actual compañía :: Presentación espléndida  
Sesiones, a las 3'30 y 6'30 tarde.

**ESLAVA**  
Hoy, 3 funciones  
A las 3'30 tarde

**El sonámbulo**  
A las 6 tarde y 10 noche  
**LOS CACIQUES**  
Mañana, en FUNCIONES POPULARES  
**¡Qué hombre tan simpático!**

### Diario de avisos

AYUNTAMIENTO DE ALFAPAR.  
—Se anuncia a todos los que posean en dicho término municipal fincas rústicas y urbanas, que los días 22 y 23 del actual mes, y horas de 8 a 12, se cobrará el 1.º y 2.º trimestre del Repartimiento general del año 1925-26, en la calle del Mar, número 76, en Valencia.  
Alfapar 19 Febrero 1926.—El alcalde, A. Almenar.

COMPANIA DE TRANVIAS Y FERROCARRILES DE VALENCIA.  
—La Compañía de Tranvías y Ferrocarriles de Valencia, en cumplimiento de contrato particular con los tenedores de Obligaciones emitidas por la Compañía del Ferrocarril de Valencia a Villanueva de Castellón, recomendará, a partir de esta fecha, por todo su valor nominal, los títulos cuya numeración y serie a continuación se expresan:  
Números 480 y 270, de la serie A; números 1.189 y 1.093, de la serie B; número 1.036, de la serie C; números 737 y 79, de la serie D, y números 175, 733 y 643, de la serie E.  
Dichos títulos podrán presentarse en las oficinas de la Compañía, establecidas en la calle Orilla del Río, número 1, de 11 a 13, todos los días laborables.  
Valencia 20 de Febrero de 1926.  
—El presidente del Consejo de Administración, José María Carrau.

Este número ha sido revisado por la censura

Organizada por los maestros don Avellaneda Claudio y doña Antonia Vela Calanes, con la protección y cooperación del digno Ayuntamiento, se ha celebrado la Fiesta del Arbol, concurriendo los niños y niñas de las escuelas nacionales y los de las que dirigen las Religiosas Esclavas de María Inmaculada, seguidos de la banda de música.  
La fiesta se celebró en la plaza, y el alcalde don Juan Bautista Pons tizo entrega a las escuelas nacionales de dos hermosas banderas destinadas a los nuevos locales en construcción, ofrecidas por el Ayuntamiento a los niños y niñas, dando las gracias en nombre de los primeros el culto maestro don Avellaneda Claudio, y por las segundas recibió una bella composición de don Aurelio Yanguas, la niña María Lorena.  
Después trasladáronse todos al templo parroquial, donde celebró el santo sacrificio de la misa, y el señor cura párroco doctor don Manuel Ríos, pronunció elocuente oración, y procedió a la bendición de las banderas, que fueron entregadas a los abanderados Enrique Pérez y María Monrabal.  
De nuevo la comitiva en la plaza, se cantó el Himno del Arbol por los niños y niñas, acompañados de la banda de música. A continuación recitaron poesías por varios niños, y el maestro don Avellaneda Claudio dirigió la palabra con acierto y oportunidad, explicando el fin de la fiesta y su importancia; hablando después con gran elocuencia el alumno de la Escuela Normal de Valencia, don José Claudio, y don Juan Alegre Ortiz, quien dió lectura a una hermosísima poesía, muy suya, dedicada al árbol.  
Se consumó la fiesta con la plantación de árboles y flores por los niños y niñas, y finalizó aquella con el disparo de ruidos y larga traca. GUADASEQUIES  
Ha sido bendecida una magnífica fuente.  
Bajo la dirección e iniciativa del alcalde don Claudio Ramírez Juan, han sido traídas las aguas al pueblo, desapareciendo el pozo, que era el centro de infección, único de que podía surtir el vecindario.  
Para Guadaseques el domingo fué un día grande. Concurrió a la fiesta la Banda Primitiva de Benigánim. Hubo cordada, y en el acto de la bendición, hicieron uso de la palabra los señores alcalde y cura párroco, los cuales fueron ovacionados por la multitud.  
TORRENTE  
El fallecimiento del Cardenal Berloch ha sido muy sentido en esta población, de donde era hijo adoptivo el ilustre purpurado.  
Durante la enfermedad, el señor alcalde, en nombre del Ayuntamiento, clero y pueblo, se interesó por la preciosa salud del paciente, haciendo fervientes votos por su restablecimiento, y al ser conocido el triste desenlace, se apresuró a comunicarlo a la Corporación municipal y Sociedades, que en señal de luto pusieron crepones y la bandera a media asta en sus respectivos edificios.  
También ha acordado el Ayuntamiento celebrar un funeral por el alma del insigne valenciano.

### RADIO VALENCIA

Programa para hoy  
Tarde, de seis a siete:  
Música ligera.  
Deportes.  
Modas.  
Noche, de nueve a once:  
Boletín meteorológico.  
«El Niño de Jerez», pasodoble.  
«La Tempranica», selección, J. Ménez.  
Información extranjera.  
«La Reina de Sabán», fox.  
«En la Alhambra», serenata, Breton.  
Señales horarias.  
«Invocación», tango, Sentis.  
Recitados por la actriz Carmen Lázaro y el speaker.  
«Danza española», Granados.  
«Pablo y Virginia», selección, Massi.  
«Dengo-dengo», zambra.  
«Marcha», Franzen.  
Para dar cuenta de asuntos de máxima importancia para el devenir de la Radio, se convoca a todos los radioescuchas a una reunión que se celebrará hoy, a las once de la mañana, en el Ateneo Mercantil.

# PERBOROL

## FORTIFICA LAS ENCIAS

# TELEGRAMAS Y TELEFONEMAS

## La vida en la región

### De Sueca

**MERCADO**  
Arroz, sin variación. Alubias, 55; naranja blanca, 250; mandarina, 5; cebolla, 1.

**POR LA MUERTE DE LITÍ**  
Los muchos admiradores que aglutinó Lití asistieron a la misa que en sufragio del alma del infortunado diestro se celebrará en el Santuario del Cristo del Hospital. Además se ha dirigido un telegrama de pésame sentidísimo a la familia.

**RELIGIOSAS**  
Está prevista los sermones de Cuaresma en Cullera el reverendo Padre Lloréns, franciscano, que existía fuerte interés por oír en Cullera.

**MOVIMIENTO DE POBLACION**  
Durante la última semana se ha operado en Sueca el siguiente movimiento de población:  
Nacimientos, 13; defunciones, 5; matrimonios, 4.

**PUERTO DE CULLERA**  
Salidos:  
Laúd «Pepe», para Garrucha.  
Laúd «Amparo», para Alicante.

### De Alcira

**ATROPELLADO**  
En la plaza de Castellar, ayer tarde fué atropellada por una bicicleta la anciana Bernáda Sala, causando diversas lesiones en el cuerpo.  
Fué curada de primera intención en la farmacia del señor Azcón.

**LA CAMPANA NARANJERA**  
Los precios elevados que desde hace días obtiene nuestra fruta en el extranjero, ha hecho que los comerciantes busquen con empeño la naranja que queda en el término, la que pagan a los siguientes precios: Común de huerta, de 2 a 3 pesetas; común de huerto, de segunda temporada, de 3,50 a 5,75; sangrina, de 5,50 a 7,50.

**CONCIERTO**  
Hoy, de once a una, dará un concierto en la plaza de Emilio Castelar la Banda Municipal, que dirige el maestro Esteve.

**PARTIDO DE PELOTA**  
A las cuatro de la tarde se jugará un partido entre los siguientes equipos: Guara y Maquinista (rojos) contra Rochel de Alcira y Blanquet (azules).

### De Játiva

**LOS LUISES**  
Hoy domingo celebrarán los Luises una velada literaria en la casa social.

**UNA ACLARACION**  
Al resumir la noticia de la información última acerca de la sustitución de géneros en la casa Ricardo Sanz se tergiversó el concepto del cargo de los delinquentes. Estos son: Daniel Ortiz, encargado del almacén, y Bautista Angulo, el empleado, y no el gerente, como se dijo.

### De Gandía

**SESION DEL PLENO**  
Por secretaría se dió lectura, para su examen, de las cuentas del año anterior.

El señor Grantand pidió un voto de gracias para la permanente y uno de confianza para el alcalde y que constara el acuerdo en el *Boletín Oficial*, aunque no lo determine el Estatuto municipal. Por unanimidad se acordó así.

**REGRESO**  
Ha llegado de Valencia, a donde fué por motivos de salud, nuestro alcalde, que está completamente bien, por lo que le felicitamos.

### De Requena

**CON EL BUEN TIEMPO, CUNDE LA VERSION DE QUE LAS OBRAS DE ROZALEME Y LA VENIDA DE MAMBRU SERAN HECHOS INDUBITADOS Y EFICACES CUANDO LAS RANAS CRIBEN PELO**  
Estamos gozando del encanto insuperable de un tiempo espléndido. Los días son claros y apacibles, brilla el sol en el firmamento y la naturaleza parece desentumescerse y despertar poco a poco del profundo sopor invernal.

Los almendros, guindales y albaricoqueros hinchaban las yemas de sus ramas, se inicia el follaje y las flores blancas y rosadas visten las copas cimbreadas con las galas primerizas de la primavera cercana.

En las acacias, donde las mardreselvas se cubren de tallos frágiles y temblorosos y los culantrillos se visten de hojuelas verdes, el agua corre y salta alegremente, preludiando los primeros compases de la dulce sonata del amor.

Pero el invierno, aunque ha sido lluvioso, no privó el agua con la abundancia necesaria para acrecentar el veneno de los manantiales. Los ríos y arroyos irán bien en la huerta; pero en los secanos,

### De Sagunto

**NUEVOS CONCEJIALES**  
Han sido nombrados para sustituir a los que dimisionaron con anterioridad, don Rafael Sendra y don Manuel Villar, los señores don Enrique Rubio Gallur y don Ramón Gaspar Huguet.

**LA PARADA DE SEMENTALES**  
Se ha instalado en el ex convento de la Trinidad la parada de sementales del Depósito de la tercera región, estando de jefe de parada don Manuel Morales, con la intervención del subdelegado de Veterinaria, don Francisco Martín Grima.

Hemos visitado dicha parada, admirando dos soberbios ejemplares de caballos Poitiers bretones, que el Estado pone a la disposición de los ganaderos y agricultores del distrito esta temporada.

**NUEVA CLINICA DE VETERINARIA**  
Se ha instalado en la calle de Pacheco, en uno de sus sitios más céntricos, a cargo del profesor de Bromatología e Inspector de Veterinaria del Puerto, don Ricardo Conde.

**VISITANTE ILUSTRE**  
Ha estado en esta ciudad, con objeto de visitar el teatro romano y admirar la interesante colección epigráfica, ornamental y escultórica allí existente, el reverendo Padre Calasanz León Sanz, sabio profesor de Química del Colegio de Córdoba, de la República Argentina.

El Padre Sanz, español de nacimiento, está muchos años en la Argentina, desempeñando la cátedra de Química, en la que adquirió sólido prestigio científico.

### De Burriana

**HUESPED ILUSTRE**  
Dentro de breves días vendrá a ésta el secretario general de la U. E. A., don Luis García Gutiérrez, para dar una conferencia sobre la exportación.

**LA NARANJA**  
Nos hallamos ya en plena agitación comercial.

Los almacenes van abriendo sus puertas, y la población va recordando la animación de otros años cuando llega la temporada de naranja.

**DEPORTE**  
En Nules se jugará hoy un interesante encuentro de fútbol entre el Olímpico de ésta y el titular de Nules.

### De Castellón

**LA CORRIDA DE LA MAGDALENA**  
Para la corrida grande de la Magdalena ha sido contratado Marcial Lalanda, que sustituirá al matador Litri, alternando con Zurito y Márquez.

**UNA CARTA DE LA FAMILIA FRANCO**  
La colonia gallega de esta ciudad ha recibido una carta de la familia del aviador comandante Franco, agradeciéndole la que aquélla le envió felicitándole por el feliz arribo del «Plus-Ultra» a Buenos Aires.

**EN EL CUARTEL DE SAN FRANCISCO**  
Esta mañana, a las once, ha dado una conferencia en el cuartel de San Francisco, el teniente don Luis Rodríguez, acerca del tema «Enteques y comunicaciones».

**LA FIESTA DEL ARBOL**  
Mañana marchará a Vall de Uxó el gobernador civil, con objeto de asistir a la Fiesta del Arbol.

**VISITA DE INSPECCION**  
En la madrugada de ayer el gobernador civil giró una visita a los hoteles, en los cuales tenía noticias que había irregularidades.

La visita duró más de tres horas.

**PARTIDOS DE FUTBOL**  
Mañana, en el campo del Sequiol, jugarán el Saguntino y el Castellón.

Actuará de árbitro el señor Juaneda.

En el campo del Cervantes jugará el Villaviecal con el equipo propietario.

### De Denia

**ROBO**  
En la droguería de don Luis Llovel Devesa penetraron ladrones la noche última, llevándose doscientas pesetas que tenía depositadas uno de los dependientes, y pertenecientes a la banda de música La Primitiva.

El juzgado instruye las oportunas diligencias.

Los ladrones sin novedad.

**MOVIMIENTO DEL PUERTO**  
Buques entrados:  
Vapor «Cabo Rocas», de Alicante, con madera.  
Vapor «San Telmo».

### De Alcoy

**PARA LOS JUEGOS FLORALES**  
La comisión de enseñanza del Ayuntamiento ha fijado el tema para los Juegos Florales que celebrará la Sociedad valencianista «Lo Raf Penab» el tema es el siguiente: «Tiempo feudales de Alcoy hasta la incorporación de esta real villa a la Corona de Aragón». El premio será el mismo del año pasado, más 250 pesetas.

**PETICION DE UNA SUBVENCION**  
Don Rafael Monllor ha presentado una instancia al Ayuntamiento solicitando una subvención de 1.500 pesetas anuales para la construcción y sostenimiento de la Escuela de Ciegos que actualmente está establecida en las Escuelas del Aye María.

### De Segorbe

**LA CALLE DE SANTO DOMINGO**  
Hemos visto terminada la nueva reforma de dicha calle, de hormigón

### DETENCION

Ha sido detenido y puesto a disposición del juzgado Bautista Vilaplana.

**EN LA CASA DE SOCORRO**  
A consecuencia de una caída se ha producido una herida en la cara el niño de cuatro años Juan Seguí, el cual ha sido asistido en la casa de Socorro.

### De Villena

**EL PRECIO DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**TOMA DE POSESION**  
Se ha posesionado de su cargo el nuevo fiscal de esta Audiencia don Francisco Navarro.

**TRASLADO**  
Por reciente ascenso ha sido designado a Murcia el comisario de Vigilancia de Teruel don José Lalana.

**MULTA**  
El gobernador ha impuesto una multa de 250 pesetas, por usar armas prohibidas, al vecino de Castellote Pascual Espada.

**VARIAS NOTICIAS**  
Han solicitado tener secretario común los pueblos de Utrillas y Perras de Martín.

Se ha nombrado auxiliares de la Delegación de Hacienda de Teruel a doña Flora Navarro, doña Carmen López, doña María Jiménez y don Ricardo Jiménez.

El deán de la Catedral de Teruel don Antonio Buj, ha sido nombrado académico de Bellas Artes de Zaragoza.

Ha sido muy felicitado.

**LAS PROXIMAS CORRIDAS DE MAYO**  
La comisión de Fiestas y Fiestas está realizando gestiones encaminadas a conseguir el contrato de las mejores ganaderías para las corridas del próximo Mayo.

Se dice que las corridas se darán a base de Mejías, Chicuelo y Villalta.

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Alicant

**ATROPELLADO**  
En el punto denominado La Marina, de la carretera de Alicante a Cartagena, el auto conducido por Antonio Seva ha atropellado a las niñas Teresa y Esperanza Ponce, causando heridas de consideración.

**PARTIDOS DE FUTBOL**  
En el campo de La Florida jugará mañana un partido el Natación y el Murcia.

En el campo de Alicante, jugarán el Fortuna y el Alcoy.

### De Teruel

**TOMA DE POSESION**  
Se ha posesionado de su cargo el nuevo fiscal de esta Audiencia don Francisco Navarro.

**TRASLADO**  
Por reciente ascenso ha sido designado a Murcia el comisario de Vigilancia de Teruel don José Lalana.

**MULTA**  
El gobernador ha impuesto una multa de 250 pesetas, por usar armas prohibidas, al vecino de Castellote Pascual Espada.

**VARIAS NOTICIAS**  
Han solicitado tener secretario común los pueblos de Utrillas y Perras de Martín.

Se ha nombrado auxiliares de la Delegación de Hacienda de Teruel a doña Flora Navarro, doña Carmen López, doña María Jiménez y don Ricardo Jiménez.

El deán de la Catedral de Teruel don Antonio Buj, ha sido nombrado académico de Bellas Artes de Zaragoza.

Ha sido muy felicitado.

**LAS PROXIMAS CORRIDAS DE MAYO**  
La comisión de Fiestas y Fiestas está realizando gestiones encaminadas a conseguir el contrato de las mejores ganaderías para las corridas del próximo Mayo.

Se dice que las corridas se darán a base de Mejías, Chicuelo y Villalta.

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

## Noticias de Madrid

### La firma regia

Su Majestad ha firmado los siguientes decretos:  
De la Presidencia:  
Nombrando a don Juan Zacañondegui comisario regio presidente del Consejo de Administración del Canal de Isabel II.  
Declarando reformando la actual constitución del puerto franco de Barcelona.  
De Guerra:  
Nombrando jefe del Estado Mayor general del ejército de África al general de brigada don Manuel Godad.  
Promoviendo a general de brigada al coronel Ingeniero Eugenio Minguez.  
Nombrando general de la 16 división al general de división Alfonso Ibáñez.  
Idem de la primera brigada de Infantería de la octava división a don Domingo Matet.  
Idem de la primera brigada de Infantería de la sexta división al general de brigada don Ceferino Pérez.  
Idem de la segunda brigada de Infantería de la tercera división al general de brigada don Félix Vera.  
Idem comandante general de Ingenieros de la cuarta región al brigadier López Pozas.  
Idem comandante general de Ingenieros de la quinta región al brigadier Joaquín Rico.  
Idem comandante general de Ingenieros de la tercera región al brigadier don Manuel López de Palos.  
Idem comandante general de Ingenieros de la sexta región al brigadier don Eugenio Minguez.  
Concediendo varias cruces de María Cristina, entre ellas, por méritos de campaña en aguas de Marruecos, como jefe de las fuerzas navales del Norte de África, al contralmirante don Eduardo Guerra Go yena.  
Concediendo varias cruces de San Hermenegildo.  
Proponiendo para el mando del regimiento de Artillería de costa, número 1, al coronel Ramón León.  
Concediendo mando de varios regimientos de Zapadores minadores.  
Proponiendo para la concesión del empleo inmediato superior, por haberse distinguido en campaña, a un comandante de Estado Mayor, 24 de Infantería, uno de Caballería y dos de Artillería.  
Proponiendo para la laureada de San Fernando al teniente de Artillería, fallecido, Rafael Cardona, por méritos de campaña.  
Idem cruz roja del Mérito Militar a 42 jefes de distintas armas y cuerpos.  
De Hacienda:  
Igualando los derechos de ambas tarifas del Arancel en los productos petrolíferos que se expresan, y estableciendo nuevas partidas del mismo.  
De Gracia y Justicia:  
Rehabilitando varios títulos.  
Autorizando al Ministro de Gracia y Justicia para verificar por ad-

### De Alicant

ministración el suministro de víveres para el Reformatorio de Alicante.  
Nombrando presidente de la sección primera de la Audiencia provincial de Barcelona a don Juan Oimos.  
Declarando excedente a don Eduardo Fernández Céspedes, magistrado de la territorial de Burgos.  
De Marina:  
Dispensando el cese del contralmirante don Luis Pasquin en el destino de jefe del Estado Mayor del departamento del Ferrol.  
Nombrando para sustituirle al segundo jefe de dicho departamento, don Nicasio Pila.

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Alicant

**El Ministerio... miembro de la Academia**  
El *Diario Oficial del Ministerio de Marina* inserta una real orden disponiendo que en lo sucesivo, en las comunicaciones en que se mencionen el descenso de los hidroaviones, se empleen las palabras «amarar» y «amaraje».

**El indulto en la jurisdicción de Guerra**  
La *Gaceta* publica la siguiente real orden del Ministerio de la Guerra:  
«Para la aplicación en la jurisdicción de Guerra del real decreto de indulto general dictado por la Presidencia del Consejo de Ministros, en 10 de mes actual (*Diario Oficial*, número 34, Su Majestad el Rey, que Dios guarde, ha tenido a bien disponer se observen las reglas siguientes:  
Primera. Los beneficios que se otorgan en el citado real decreto, y que solo alcanzan a las penas y correctivos de privación de libertad y destierro, se aplicarán de oficio por los capitanes generales de las regiones de Baleares y Canarias y por el general en jefe del Ejército de España en África o por su delegación los comandantes generales de Ceuta y Melilla, de acuerdo con sus auditores, oyendo antes al fiscal jurídico militar de la región, pudiendo prescindirse de esta previa audiencia al Ministerio fiscal.  
Cuando se trate de correctivos impuestos por faltas graves o leves, será competente la autoridad en cuyo territorio se hubiera resuelto el procesamiento.  
El Consejo Supremo solamente aplicará el real decreto en las causas que hubiera fallado en única instancia.  
Segunda. Contra los acuerdos que dicten las autoridades judiciales en la aplicación de esta gracia, podrán alzarse los interesados en el plazo de ocho días, a contar desde la notificación ante el Consejo Supremo de Guerra y Marina, quien resolverá la alzada sin ulterior recurso.  
Tercera. Contra las providencias del Consejo Supremo, en las causas que le correspondan aplicar el indulto con arreglo a lo prevenido en el párrafo tercero de la regla primera, podrán promover los interesados recurso de súplica ante el mismo Consejo, en el plazo y condiciones que fueren fijadas en la regla anterior, resolviendo en Consejo Supremo este recurso definitivamente.  
Cuarta. Las autoridades judiciales, y en su caso el Consejo Supremo de Guerra y Marina, remitirán mensualmente a este Ministerio relación nominal de los individuos quienes hubieren otorgado los beneficios del real decreto.  
Quinta. Cuantas dudas surjan en la aplicación del citado real decreto, serán resueltas por las autoridades judiciales, de acuerdo con sus auditores, y solo en el caso de discrepancia elevarán consulta a este Ministerio.

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de Cristóbal Amorós, de esta población, se dirigió ayer a la finca Casa Villarejo, propiedad de doña Virtudes Selva, preguntando al pastor de ésta, Salvador Martínez, dónde podría comprar ganado.

El Martínez le contestó que en casa del señor Canel, próxima a aquel lugar, era probable lo hubiese, y se ofreció a acompañarle.

Salieron juntos, y sin saber por qué causa, el Ferrandis agredió al Martínez, al que propinó con un palo que llevaba varios golpes en la cabeza, dejándole en grave estado.

A los voces de auxilio del herido acudieron donde éste se hallaba varios vecinos y el alcalde pedáneo.

Confundido entre los que habían acudido estaba el agresor, a quien al distinguirlo el Martínez dijo: «Tú me has matado, criminal».

Inmediatamente fué detenido el Ferrandis por el citado alcalde.

El herido, que lo está de gravedad, fué recogido y depositado en el automóvil de don Luis Selva, que también había acudido al lugar del

### De Teruel

**LA CORRIDA DE LAS PATATAS HA BAJADO**  
El precio de este tubérculo ha sufrido una baja de consideración. Actualmente se paga a 15 pesetas los 100 kilos sobre vagón, en esta estación.

**EL TIEMPO**  
Hace un calor impropio de la estación en que nos encontramos.

**SUCESO EXTRAÑO**  
Francisco Ferrandis Marí, pastor, soltero, de 27 años de edad, domiciliado en la calle de

Respecto a las consecuencias inmediatas del raid, ha dicho: "Que aprovechando la circunstancia de ser un español quien ha cometido esta travesía inaudita, podrá constituirse una Sociedad de estudios, que se precupe de estudiar y con actividad de esta cuestión. Debería empezarse por un servicio entre Cádiz o Huelva y Las Palmas; servicio que podrá reducirse exclusivamente, en principio, al transporte de correo y paquetes, llegando después, progresivamente, a obtener la ampliación del servicio, efectuando transporte de pasajeros."

**Información oficial**  
**En la Presidencia y en los Ministerios**

El marqués de Estella recibió las visitas de los señores Martínez Anido y López Pozas, y la de una comisión de Huelva.

Esta tarde ha visitado el presidente del Consejo el local de la Asociación Ferroviaria.

El señor Martínez Anido ha recibido las visitas de varios jefes del Ministerio.

El Ministro de Fomento ha recibido una comisión, presidida por el gobernador de Valladolid, compuesta por el presidente de la Diputación de Zamora, alcaldes de Benavente y Molina del Campo y otros, para hablarle del ferrocarril de Medina a Benavente.

También recibió a una comisión de Cámaras Agrícolas.

**Noticias cortas**

En el Ministerio de Marina se ha recibido un telegrama del capitán municipal y autoridades de Tenerife, rogando que el "Blas de Lezón" demore su estancia en este puerto hasta el próximo lunes, para que los tripulantes puedan ser objeto de los homenajes que se preparan en su honor.

Mañana, a las once, se verificará en el Ministerio de Hacienda el acto solemne de hacer entrega al Ministro de Hacienda del álbum con que le obsequia el Colegio de Secretarios de Ayuntamiento de España.

**Santiago Alba**

Se encuentra en Biarritz el ex Ministro liberal don Santiago Alba.

**La hija de los marqueses de Carisbrooks**

Esta mañana, como se había anunciado, ha llegado a Madrid, procedente de Londres, la hija de los marqueses de Carisbrooks, sobrina de Su Majestad los Reyes, que ha sido recibida en la estación por sus primas las infantas doña Beatriz y doña Cristina.

Como es sabido, la pequeña huérfana, con su servidumbre, pasará una temporada en Palacio, con la familia Real.

**El embajador de la Argentina en Palacio**

Don Carlos Estrada, embajador de la Argentina en España, acompañado del director de Bellas Artes argentina, don Martín Noel, visitó esta mañana a Su Majestad el Rey.

Don Alfonso mostróse muy complacido de conocerle y de que haya sido designado por su Gobierno para representarle en la Exposición Ibero-Americana de Sevilla.

El Ministro de la Argentina agradeció al Monarca la concesión de la Gran Cruz de Isabel la Católica.

Al salir de Palacio, el señor Estrada fue interrogado por los periodistas, a quienes manifestó que había presentado al Soberano al señor Noel, que ha venido a dirigir la instalación del pabellón de la Argentina en la mencionada Exposición.

**Echegaray al Panteón de Hombres Ilustres**

El alcalde de Madrid ha manifestado que don Alfonso ha accedido a que sean trasladados los restos de Echegaray al Panteón de Hombres Ilustres.

Una comisión de concejales se ha encargado de los preparativos para llevar a la práctica tal acuerdo.

**Reeducación de inválidos**

El alcalde ha visitado el Instituto de Reeducación de Inválidos, la obra hecha grandes elogios de la labor que en él se realiza.

Oreó presentar una moción al Ayuntamiento, para que se utilicen en el los servicios de algunos inválidos reeducados en el Instituto y al mismo tiempo poder conceder becas a los hijos de Madrid que están recibiendo educación en la mencionada Institución.

**La reorganización de los servicios agronómicos**

Por la Dirección general de Agricultura se está estudiando la reorganización de los servicios agronómicos.

Se fundará el cuerpo de ingenieros agrónomos y de montes y correspondiente a ayudantes.

Se suprimirá la Escuela de Ingenieros de Montes, y en su lugar se creará el Instituto Nacional Agronómico, que será un centro de alta investigación, y del cual depende-

rá la estación experimental de la Menclosa y otros laboratorios forestales.

El Instituto Nacional Agronómico se dividirá en tres secciones: Física, Química y Biológica.

**Suicidio**

Esta mañana, a la una de la tarde, el guarda del Retiro, Francisco Prat Sevilla, encontró en el estanque grande el cadáver de un hombre flotando sobre las aguas. Fue extraído, y se advirtió que iba pobremente vestido.

No presentaba señales de violencia.

Resultó ser Manuel Ruiz Alvarez, de 41 años, y se ignoran las causas del suicidio.

**Un comunicado**

La junta directiva de la Asociación de personal facultativo y técnico de Sanidad del Ayuntamiento ha enviado a la prensa un comunicado, que contiene las declaraciones de los médicos que intervinieron en el suceso del niño muerto sin asistencia, según la cual, el niño estaba ya frito de vida cuando llegó a la casa de Socorro.

Nada podía hacer la ciencia por la salud del niño, y se aconsejó a la madre que se lo llevara a su casa para evitar las molestias que se irrogan por el fallecimiento en un centro público.

Los doctores Villa y Salazar han practicado la autopsia al cadáver del niño que murió en los brazos de su madre, sin que se le prestase asistencia.

En el dictamen de la autopsia se hace constar que el niño falleció de atropesamiento.

Dícese que había nacido a los siete meses de embarazo, siendo su estado de extremo raquitismo.

**Partido de fútbol**

En el rápido de esta noche son esperados los jugadores del Athletic Club de Madrid, que contendrán mañana contra el "Berber", campeón de Aragón.

**Estreno**

En el teatro Cómico se ha estrenado esta noche la comedia en tres actos, *Colasta o el niño de la Cota*, de Enriquillo Calonge, que tuvo un gran éxito.

**Raid España-Argentina**

Los aviadores permanecerán con el presidente Alvar hasta el lunes.

En el Ministerio de Estado se ha recibido un despacho del nuevo embajador en Washington, manifestando que el Presidente de los Estados Unidos, señor Coolidge, se ha asociado a las manifestaciones de simpatía en honor de los aviadores españoles que han realizado el primer vuelo entre España y América.

Comunica asimismo que el departamento de Estado ha dirigido al embajador norteamericano en Buenos Aires un expresivo telegrama felicitando al comandante Franco y compañeros en nombre del Presidente y de los Estados Unidos.

Nuestro embajador ha recibido también efusiva felicitación de los jefes del Estado Mayor General y del servicio aéreo en nombre de todo el ejército de la aviación norteamericana, respectivamente.

**Noticias de Buenos Aires**

Buenos Aires.—El Presidente de Chile ha enviado a los aviadores españoles un telegrama, agradeciéndoles su interés por el accidente ocurrido a los aviadores Montecinos y Moraga.

Agrega que Chile les espera para honrarles como hijos predilectos de la noble España.

El comandante Franco estuvo en el Ministerio de Marina, celebrando una conferencia con el Ministro acerca de la prosecución del raid del "Plus-Ultra".

Esta mañana marcharon los aviadores al Mar del Plata a bordo del "Alcedor".

Los aviadores permanecerán en la población hasta el lunes, en que regresarán a Buenos Aires.

Las autoridades y personalidades españolas han acordado un brillante programa de festejos.

**Siguen los homenajes a nuestros aviadores**

Buenos Aires.—Añoche, a las diez, la colonia española ofreció un banquete al mecánico Pablo Rada, que estuvo muy concurrido.

La comisión española de recepción y homenaje a nuestros aviadores ha dirigido una carta a la prensa, en la cual insinúa al comandante Franco la conveniencia de dar por terminado el raid.

Esta carta abierta ha sido muy comentada.

Montevideo.—Ruiz de Alda ha prometido dar una conferencia sobre el presente y el porvenir de la aviación española.

Se ultiman los preparativos para recibir y homenajar a los tripulantes del "Plus-Ultra".

El principal número del programa lo constituirá un banquete popular monstruo, que será servido en el Parque Hotel.

Asistirá a este acto el Presidente de la República, señor Serrano;

los Ministros, las autoridades, comisiones y representaciones de todas las instituciones y las sociedades españolas.

Acaba de publicarse un decreto declarando a Franco y sus compañeros huéspedes oficiales del Gobierno uruguayo.

En virtud de otro decreto que acaba de aparecer, se ha concedido al comandante Franco una espada de honor.

Se proyectan también, por el Comité nacional de homenajes, otros agasajos y condecoraciones para Ruiz de Alda y el marino Durán.

Al mecánico Rada entregará dicho Comité nacional una medalla de oro.

Al acto serán invitados todos los mecánicos.

**Funerales por el alma de Litrí**

Málaga.—Costeados por la empresa de la plaza de Toros, se han celebrado en la Catedral solemnes funerales por el alma del malogrado Litrí.

Han presidido el duelo el gobernador, el alcalde y los representantes de la empresa de la plaza de Toros.

Ha habido numerosa concurrencia.

**Conferencias con nuestro corresponsal**

**Información de Barcelona**

**Movimiento del puerto**

Llegados:

- Vapor "Generalife".
- Vapor "Mahón".
- Vapor "Manuel Calvos".
- Vapor "Cabo Esparteia".
- Vapor "Duque Abruzzos".
- Vapor "Reina Victoria Eugenia".

Salidos:

- Vapor "Cabo Peñas".
- Vapor "Zelam".
- Vapor "Muriel".
- Vapor "Duque Abruzzos".
- Vapor "Generalife".
- Vapor "Enrique R.".
- Vapor "Marianela".

**Detención del director de "La Publicitat"**

El gobernador ha manifestado a los periodistas que por publicar una instancia firmada por unos señores que no se sabe quiénes son, ha sido detenido el director del periódico *La Publicitat*, don Salvador Millet y Millet.

El detenido ha ingresado en la prisión celular.

**Sentencia absolutoria**

El tribunal de Derecho de la sección segunda de esta Audiencia ha dictado sentencia en la causa que se celebró hace unos días contra Jaime Juliá Tayé, por supuesta estafa de 9.000.000 de pesetas al Banco de Barcelona. El procesado ha sido absuelto.

**Después de la explosión en un taller de pirotecnia**

Esta mañana el juez del distrito del Oeste, señor Muñoz, acompañado de un ingeniero perito industrial, se ha personado en el lugar del siniestro, practicando una inspección ocular.

Continúan detenidos el dueño y el encargado de dicho taller de pirotecnia, primero, por no tener el taller en las debidas condiciones de seguridad, y segundo, por hacer bajar a niñas menos de 14 años.

En la madrugada última ha fallecido en el Hospital Clínico la joven Mercedes Saura, que resultó gravemente herida en la explosión del taller de pirotecnia.

La pobre muchacha muerta se llamaba María Domenech, y tenía 13 años de edad.

Han prestado declaración algunas muchachas que trabajaban en dicho taller, las que han manifestado ignoraban las causas de la explosión.

Esta mañana se ha presentado en el dispensario del Teatro un individuo llamado Francisco Sena Ruiz, de 57 años, que resultó con contusiones en la cabeza a consecuencia de la explosión citada. Ha sido curado en dicho establecimiento benéfico.

**Asamblea de viticultores**

Mañana, en el teatro Poligráfico, celebrará la Asamblea Nacional de Viticultores de España y la Unión de Viticultores de Cataluña para adoptar acuerdos a fin de atenuar la honda crisis que atraviesa la riqueza vitícola de España.

En representación del alcalde asistirá el concejal señor Simón.

Para tomar parte en esta Asamblea han llegado representaciones de Aragón, Navarra, la Mancha, Valencia y de todas las comarcas de Cataluña.

Tarragona no ha enviado representación, sin duda por creer que perdería importancia su puerto si los viticultores triunfaran.

La representación de Valencia, de la cual forma parte el enviado especial de LAS PROVINCIAS, señor Badenes, fué recibida en el apeadero de Gracia por varios miembros del Consejo de la Unión.

Para celebrar la Asamblea surgieron dificultades, que después de unas conferencias fueron vencidas.

Reina gran expectación por la Asamblea, no solo entre los viticultores, sino también entre los industriales.

Las autoridades exigen la previa presentación de los discursos escritos, dificultad que tratará de vencer con la consideración de que discutiendo pueden surgir soluciones nuevas.

Los asambleístas, una vez terminadas las sesiones, se trasladarán a Madrid, para entregar las conclusiones al Gobierno.

**Para la recaudación del Soldado Mutilado**

El comité del homenaje al soldado mutilado de Africa, que preside la señora doña Elena de Campos de Barrera, esposa del capitán general de esta región, ha recaudado más de 340.000 pesetas.

**El entierro**

Huelva.—Se ha verificado esta tarde el entierro de Litrí.

A la cabeza de la comitiva marchaba una larga fila de carruajes repletos de coronas.

Asistieron al cortejo fúnebre todas las agrupaciones y Asociaciones religiosas de la capital.

El féretro ha sido llevado a hombros por los individuos de la cuadrilla y algunos íntimos del finado.

Constituía la Presidencia el alcalde, que llevaba la representación del Ayuntamiento y del gobernador civil; el señor Grau, que llevaba la del gobernador militar, demás autoridades y personal afecto al muerto.

Todos los coches de alquiler de Huelva, por acuerdo de la Asociación de Cocheros, han suspendido el servicio, y acudieron todos al entierro, llevando crespones negros en las portezuelas de los carruajes.

La manifestación de duelo ha sido imponente, acudiendo la Banda Municipal, autoridades y puede decirse que toda Huelva.

El desfile del fúnebre cortejo por el barrio de San Sebastián ha durado más de tres horas.

El cadáver del infortunado diestro Manuel Báez, "Litrí", ha recibido sepultura en el cementerio de San Sebastián.

**Causa sobreesida**

Ha sido sobreesida la causa instruida contra cinco paisanos acusados de supuesto delito de muestres de desagrado al Himno nacional.

**El conde de Romanones**

En el expreso de esta mañana cogió el conde de Romanones. Fué recibido por personalidades del partido liberal.

Habiendo con él breves instantes, nos ha manifestado que su viaje no obedece a ningún fin político, sino que pensaba salir hoy mismo para Blanes, de donde regresará esta misma noche, para continuar el viaje a París mañana.

**Varias noticias**

Parece que uno de los detenidos ayer por tenencia de útiles para el robo, figura como agresor del sereno de la calle de Calabria.

Este hecho ocurrió la pasada semana.

Se espera uno de estos días al señor Cambó, de regreso de Italia y Francia.

La sección segunda de la Audiencia ha ordenado, en vista de la apelación de Antonio Verdi, en la causa por la catástrofe de Las Palmas, que nuevos peritos relacionen en dicha causa.

En el Gobierno civil han facilitado una nota en la que se dice que continúa gravemente enfermo en el Hospital de la Cruz Roja, el segundo comandante del crucero "Fulgencia".

Asimismo continúa en grave estado el teniente de navío que resultó herido en un accidente de aviación el día de la llegada del comandante Franco a Buenos Aires.

**DE PROVINCIAS**

CRIMEN? —Málaga.—Debajo del puente de la carretera de Algarrobo, fué hallado el cadáver del vecino de este pueblo José González.

En un principio se creyó en la posibilidad de un suicidio; pero un detenido reconocimiento del cadáver hizo suponer la comisión de un crimen.

La Guardia civil, en vista de ello, realizó diligencias y supo que el individuo en cuestión había estado la noche anterior con otro sujeto en una taberna próxima al lugar donde fué hallado el cadáver.

Interrogado este último, llamado Antonio Vela, incurrió en tales contradicciones, que la Benemérita le apresó y le puso a disposición del juzgado, como presunto autor del crimen.

**LA ENFERMEDAD DEL GOBERNADOR MILITAR**

Málaga.—El gobernador militar enfermó el mismo día que fué inaugurado el monumento al comandante Benítez, sin que pudiera concurrir a los demás actos celebrados durante la estancia de los Reyes, y continúa, por prescripción facultativa, sin salir de sus habitaciones particulares, aunque sigue mejorado de su dolencia.

**ESPERANDO TROPAS DE MARRUECOS**

Sevilla.—Procedente de Marruecos se espera la llegada del vapor "Vicente La Roda", que conduce al grupo expedicionario del tercer ligero de Artillería, de guarnición en esta ciudad.

Las autoridades, comisiones de distintos cuerpos y guarniciones y numeroso público se hallan en el puerto esperando la llegada del vapor.

**TURISTAS ALEMANES. — MOVIMIENTO DE BUQUES**

Málaga.—Esta mañana fundó en el puerto el vapor alemán "Lutzón", que conduce 200 turistas de aquella nacionalidad.

Poco después desembarcaron y recorrieron la capital, trasladándose a la Catedral, donde asistieron a los funerales celebrados por el Litrí.

Esta tarde fueron obsequiados los turistas con un té.

También fundó el aviso de guerra francés "Monaribelo", que una vez tome provisiones saldrá de este puerto.

**AMENAZA Y CAPTURA**

Málaga.—El propietario de Alausín de las Torres, Miguel Hurtado, recibió un anónimo conminándole con darle muerte si no colocaba en determinado lugar la suma de 3.000 pesetas.

El amenazado dió cuenta del hecho a la Guardia civil, la cual estableció un servicio de vigilancia, y detuvo a Francisco Luque, cuando éste acababa de recoger un envoltorio que suponía contenía la cantidad pedida.

Convicto y confeso ingresó en la cárcel.

**AGUERDOS DEL AYUNTAMIENTO**

Ferrol.—Reunido el Ayuntamiento, se acordó hacer recibimiento oficial al general Franco, que vendrá la semana próxima.

También acordó solicitar del Gobierno que el Ferrol sea el puerto donde rinda viaje el "Plus-Ultra".

El día de la llegada se celebrará un homenaje en honor de los aviadores.

**DE MARRUECOS**

Parte oficial

A las diez de la mañana han penetrado en la fracción de Barcekie y Anyera grupos indígenas que los rodeaban, llegando al zoco El Jemis sin hallar la menor resistencia ni hostilidad alguna, por lo cual puede considerarse completamente dominada dicha kabila, y por lo tanto, asegurada la tranquilidad en toda la zona de retaguardia de nuestras líneas, desde Tetuán Reghaja.

En el zoco de El Jemis se han reunido los notables de Bar, que han expresado sus deseos de pedir la paz.

Debe señalarse a V. E. en primer lugar la gran cooperación prestada por las kabilas del Lau y Wad-Ras y la fracción de Gaba y Barauell.

Los anyeras han facilitado ideas mucho más crecidas que las esbozadas a sus jefes, comportándose disciplinadamente, felicitándose de la garantía y éxito de la operación política-militar derivada que esta concentración ha tenido, así como el acierto con que se ha dirigido primero la parte política y después el movimiento de fuerzas del Maghzen, dirigidas por el coronel Orgá, jefe de la intervención.

Desde Tafersit se atacó al enemigo, situado en Bugaant, hundiéndose cuevas donde estaban guarnecidos, quedando sepultados algunos muertos y fusiles, y habiéndose cogido cuatro armamentos maúser y dos Remington.

Por nuestra parte solo tuvimos un herido leve.

**DESPEDIDA**

Méjilla.—El nuevo general Alfonso estuvo en el zoco Pelasta, donde se encuentra un batallón del regimiento de Africa, para despedirse de las citadas fuerzas.

La oficialidad le obsequió con un banquete.

En dicha posición se hallaban tres generales del ejército francés, que se asociaron al homenaje.

Se brindó por Francia y España y por la labor que realizan ambos ejércitos en Marruecos.

**DEL EXTRANJERO**

Los proyectos de Hacienda

París.—La comisión de Hacienda del Senado ha aprobado los proyectos del Gobierno referentes al impuesto sobre la sal y tabaco, que fué rechazado por la Cámara.

Se calcula que con esos impuestos se ingresarán 800 millones de francos.

El Tratado comercial franco-alemán

Berlín.—El Reichstag, en tercera lectura, ha aprobado el acuerdo comercial provisional franco-alemán.

**A LAS SEÑORAS**

Gran exposición de blanco para señoras y niños, días 21 y 22

**Casa Heras**

Muñoz Degraín, 2 (antes Cruz Nueva)

La casa Heras, de Madrid, tiene el honor de participar a su distinguida clientela que la inauguración de su Sencursal en esta plaza tendrá lugar el próximo miércoles, 23, con un extenso surtido en cuanto concierne a equipos para novias y ropas para niños. Sus precios fijos, marcados, son los mismos que en su acreditada casa de Madrid.

**MODERNO**

Hoy, a las cuatro tarde:

**LA CUNDESA MARIA**  
Tres actos, gran éxito.

A las seis tarde:

**MALVALOCA**  
Tres actos.

Creación de esta compañía.

A las diez noche:

**¡PENSALO BIEN...**  
Tres actos, gran éxito.

Mañana lunes, funciones populares tarde y noche.

El martes, reposición de la comedia de Carlos Arniches, *¡Es mi hombre...*

Próxima semana, estreno de la comedia de Armont y Serbinoff, traducida por Gabaldón y Gutiérrez Roig, *Poderoso caballero...*, tres actos.

Nueva casa editora

**"P. A. C." y Avelita Ruiz**

Se ha constituido en Valencia, bajo la dirección del admirable *metteur* italiano Mario Roncoroni, una Sociedad cinematográfica, que funcionará bajo el título "P. A. C.", razón gramática de "Producciones Artísticas Cinematográficas".

"J. A. C.", cuya orientación es merecedora de todos los elogios críticos, se propone escenificar varios grandes asuntos novelescos y teatrales. A este efecto, ha enrolado un extenso elenco de intérpretes españoles, al frente de los que figura una niña de seis años, de talento, intención y figura verdaderamente prodigiosos, que filmará una serie de personajes infantiles extraídos de las mejores literaturas contemporáneas.

Se llama la nena Avelita Ruiz, la muchacha que acaba de ganar el primer premio en los famosos Bailes de Trajes del Carnaval de la Prensa, que se celebran en el teatro Principal.

La producción con que "P. A. C." se presentará al público, próximamente, en uno de los mejores salones de la ciudad, se titula "Mufecas...", tiene seis actos y es una novela sentimental, de humanidad conmovedora y deliciosa sencillez; una historia poética y real, alegre y triste, al estilo de *La casa de la Troja*.

Con Avelita Ruiz trabajan la nueva estrella Amparo Calvet, gentilísima señorita valenciana; Concha Alberich, Alberto Vázquez, Eduardo Gascó, José Brisa, Luis Bussó y los conocidos artistas Julián Arenas y Arturo Pitarich.

"Mufecas..." será, sin duda, uno de los acontecimientos de la temporada y la revelación de una empresa destinada a dar días de triunfo al arte cinematográfico nacional.

**VICHY CATALAN**

Agua mineral natural, alcalina, bicarbonatada sódica

Muy eficaz para el reuma, diabetes y afecciones del estómago, hígado y bazo. Excelente para la mesa. Preservativa de enfermedades infecciosas, por emerger del manantial a 60 grados de temperatura y estar por lo tanto libre de microbios.

De venta en principales Farmacias y Droguerías

Administración: Rambla de las Flores, 18, entresuelo, Barcelona

**GRAN TEATRO**

Mañana lunes: ¡Monumental! — Por 0'75 Butaca — Por 0'40 General

La formidable película admirada por más de 400.000 espectadores en los cinemas de Barcelona

**YO CASTIGARÉ** 3.000 metros, 5 actos, éxito descomulgado, éxito seguro

**A LAS ESPOSAS** 5 ACTOS  
Vosotras debéis ser siempre suspicaces y descubrir a tiempo si es verdadera o falsa, la amistad o que brinda vuestra mejor amiga

**A LOS MARIDOS** 5 ACTOS  
Les conviene evitar la sugestión de engañosas apariencias y saber si es traidora o leal la amiga de vuestra mujer

Unos y otros debéis ver la ejemplar producción

**LA MUJER DE BRONCE**

Interpretada por la aristocrática estrella CLARA KIMBALL

Una novela pasional de gran emoción y realismo, donde el dramático interés de la acción se sostiene hasta la última escena. Suntuosa presentación, exquisitas toiles

OTROS ESTREOS COMPLETARAN PROGRAMA

HOY DOMINGO TARDE DE 3 TARDE A 9 NOCHE CONTINUA

Actualidades Gaumont

El maniquí de Chez Taquin Preciosa comedia en 4 actos

Exito - Exito de la emocionante película

**Arabella Yo castigaré**

Formidable producción admirada por más de 400.000 espectadores en los cinemas de Barcelona

3.000 metros, 5 actos De absorbente interés

Intérpretes: FLORA LE BRETON PEDRO DE CORDOBA

El hijo de don Fulano Cómica, 2 actos

0'75 Butaca 0'40 General

Historia de un caballo de carreras Asunto de verdadera originalidad Creación de la montsima MAE MARS 5 actos ¡Exito inmenso!

El hijo de Don Fulano Chispeante cómica, 2 actos

# JOYERIA

## CENTRO DE COTIZACIONES :: CRUZ NUEVA, 4

(FRENTE A LA VERVA DEL PATRIARCA) Compravamos oro, plata, platino y alhajas por todo su valor. Las ventas de ocasión verdaderas, hacemos cambios y reformamos toda clase de joyas

# PLATERIA

## La Harina de Pescado PESCARINA

(Marca española)

### Como alimento para cerdos

Protege la industria nacional adquiriendo productos nacionales



Este nombre solo ampara productos nacionales de calidad suprema

Los cerdos necesitan alimentos albuminoides (proteína y materias azoadas) que, a la vez de constituir su mejor alimento, les sirve para la formación de los tejidos, haciendo que su desarrollo sea más rápido. El cerdo, desde que es destetado hasta que alcanza unos cien kilos de peso (hacia los seis o siete meses), debe comer de 130 a 150 gramos de esta harina en sus tres comidas diarias, o sea un puñado de 40 a 50 gramos en cada comida, mezclados con sus demás alimentos. Esta mezcla tiene además las ventajas de hacerles más agradable la comida y que la tomen con verdadera avidez.

Los cerdos así alimentados dan un tocino compacto, blanco y de gusto muy exquisito.

Para que la leche de las cerdas madres sea más abundante, más nutritiva y más rica en caseína, debe dárseles esta HARINA DE PESCADO, que enriquece la leche, provoca mayor secreción de las glándulas lactogénicas y pueden criar mayor número de crías, que crecen y se desarrollan con más rapidez.

**L. Alfonso Bellver** Almacén y despacho: calle Mayor, Alacuas (Valencia)

Toda la correspondencia al APARTADO 234 - Valencia

VENTA AL DETALL EN LA DROGUERIA DE LA CAMPANA, c. Jabonería Nueva, 7, Valencia

Se solicitan representantes solventes y entendidos en este negocio, en toda España



## Camas de hierro Darás

son las mejores, más sólidas e higiénicas, especiales para hoteles, balnearios, academias, comunidades religiosas, etc. Despacho: Arzobispo Mayor, 13 :: Fábrica: Almas, 10 :: Teléfono 608

## LO QUE PASA EN VALENCIA

### La CASA COLLADOS, Santa Teresa, 23...

#### ¡siempre vence!

Trajes a medida, última novedad, género especial de primavera y verano, desde 50 pesetas.

El surtido más grande del mundo en pantalones de medio ancho, a la medida, desde 8 pesetas.

**Nota importante: Esta acredita Casa, agradecida al favor permanente que le dispensa el público, demostrado en sus continuas demandas, para corresponder a él no ha omitido sacrificios ni gastos, hasta contratar a un encargado de taller, procedente de uno de los principales establecimientos de Marsella, para que, con sus profundos conocimientos en el ramo, dé mayor realce, si cabe, a la importante CASA COLLADOS.**



Si quiere usted gastar bien su dinero en artículos para viaje y de piel en general, no deje de visitar esta casa.

### La más bien surtida del ramo

Mundos, Maletas de piel y fibra, Bolsos, Carteras, Muestrarios, Cinturones, Fétacas, Fundas y Cepillos.

Equipos para montar artículos para fútbol.

Las señoras encontrarán las últimas novedades en NONEDEROS y CINTURONES.

TALLERES Y DESPACHO:

Correjería, 9 y 11 - Valencia

## VENDEMOS

1.000 sobres color, engomados, 5'00  
Kilo cuartillas papel superior, 1'75.  
Resma de papel barba, 12'00.  
Estuches 50 pliegos y 50 sobres, 1'00.  
Juego libro Diario y Mayor, folio, 3'50.  
Juego libro Diario, encuadernación fuerte, 8'50.  
Papel especial para copias máquina, paquete 500 hojas, 3'50.  
Grandes existencias en libros rayados en todos los tamaños, a precios ventajosísimos.

## CASA ORTEGA

Librería la mejor surtida :: Bajada San Francisco, 7

## Enorme liquidación de material eléctrico

Sólo hasta fin de mes, para dar salida a las enormes existencias y dar cabida a las grandes partidas de géneros comprados, se liquidan con el 20 POR 100 marcados.

Aparatos eléctricos de todas clases, cristalería, bolas, tulipas, pilas, pifones, etc. Hornillos, planchas, estufas portátiles, cristal, mármol, bronce, madera, Helioxi, en infinitidad de modelos y cuanto pueda usted desear en el ramo eléctrico.

VENTAS A PLAZOS Y AL CONTADO OCAION UNICA EN VALENCIA

CORREJERIA, 29

## Modistas, señoras todas, a "LA CATALANA"

Bordados para vestidos, lo más nuevo. Plisados última novedad. Vainicas, a 0'10 vara. Cordón, a 0'15. Punto ruso, a 1'30. Venta de Figurines. Enseñanza de Corte sistema Larauza. Se cortan patrones. Rapidez en los encargos y economía.

Se necesitan oficiales para máquina Corneli y aprendizas.

Calle Victoria, 6 :: VALENCIA

## LOCAL PARA INDUSTRIA

Se alquila magnífico local en el ensanche de esta ciudad, compuesto de dos naves de 11 x 25 metros y tres departamentos para almacenes en la parte no edificada. Razón: Vinatea, 7, principal.

## NOVIOS

Antes de comprar el aderezo de boda; visitad la Platería de J. Clabert, calle Santa Teresa, 1, donde encontraréis extenso surtido y para todos los gustos, a precios limitados y calidad garantizada. Coran surti o en artículos de bisutería a precios como nadie. Colares perlas desde UNA peseta. Monederos plata para señora y caballero a precio de fábrica.

## Empresa de Navegación YBARRA Y C.

S. en C.  
SERVICIO RAPIDO  
El vapor CABO ROCHE saldrá de este puerto el 22 del actual, para Tarragona y Barcelona.

## Se vende o alquila

molino arrocero en Algemesa. Razón: Talleres Sanz, Grao de Valencia.

## Aviso importante

El corredor colegiado Vicente Enrique Medina, que tiene su despacho en Carcagente, calle del General Prim, n.º 23, les recuerda a sus clientes que en virtud de un acuerdo que tengo varias fincas a la venta, rústicas y urbanas, en los términos de Carcagente, Alcira, Puebla Larga, Játiva, Gandia, Dena y Corbera. Fréstamos hipotecarios y créditos personales. No dejen de visitar esta casa y quedarán complacidos.

## Venta de fincas

Vendo pisos en las calles de Marchanetas, de 7.500 a 9.000 pesetas; Sagunto, de 4.250 a 6.000; Emperador, de 14.000 a 17.000; Conquista, de 14.000 a 27.500; Juan de Mena, 8.000; Corset, libre de inquilino, por 8.000, y Bolsería, 11.500, también libre de inquilino, y fincas en las calles Baja, Gonde de Salvatierra, Crabador Esteve, Gran Via, Pl y Margall, Puerto Rico, Doctor Sunsi plaza de Cisneros, y huertos de naranjos en Carcagente, Alcira y Puebla Larga. Me encargo de la compra y venta de fincas. Daniel Martínez, corredor colegiado, Murillo, 7; segundo; de 8 a 10 y de 2 a 4.

## Botellas

Impías, tipo Vichy, se compran en la Correjería, 24.

## Vendo finca

junto al puente del Mar; casa de gran provenir y buena renta, se venderá por menos de su valor. Urge mucho. Salvador Torres, Bonaire, 25, entresuelo; de 9 a 1 y de 3 a 5.

## Solares

Vendo en el Caballero, sitio inmejorable, 200.000 palcos en un lote o en varios; precio baratísimo. Salvador Torres, Bonaire, 25, entresuelo; de 9 a 1 y de 3 a 5.

## RICARDO GARRIGA

Fábrica de artículos para viajes, mundos y cubetas de fibra. Especialidad en maletas para equipaje y muestrarios, en maderas cruzadas a cinco cuerpos. Unidades en el caso. Talleres: Guillam de Castro, 4. Despacho: Plaza de Cajeros, 8

## Se vende

Una máquina vapor primitiva; cobre, depósitos de hierro, tubos y hierro viejo. Razón: Trafalgar, 10.

## Auto

Marca europea, motor Hispano-Suiza, 8/10 H. P., carrocería tipo sport, con un gran equipo y completamente nuevo, vendiéndose a tercera parte de su coste. Razón: Quvedo, 13.

## Automóvil

Se vende, acreditada marca europea, carrocería Limousine, todo lujo. Razón, de 10 a 12 y de 3 a 5. Caballeros, núm. 14, bajo, Despacho.

## Se alquila

un local propio para industria, con vivienda. Calle de Cuenca, núm. 2.

## Préstamos

Sobre alhajas, papeletas del Monte, automóviles, pianos, muebles, géneros, mercancías y en general sobre toda clase de garantías que convenga.

## UNICA CASA EN VALENCIA CONSTITUIDA LEGA ME TE RESERVA L MAS ABSOLUTA EN TODAS LAS OPERACIONES

DESPACHO: Plaza del Esparto, número 8, principal izquierda. De 9 a 2 y de 4 a 7.

## Bicicletas

de ocasión, desde 100 pesetas

## Guillermo Zeppenfeld

Profesor del Instituto de Idiomas de la Universidad de Valencia. Continuación de Hernán Cortés, 42, primero.

## Casas

Se venden en el Caballero, a la entrada de la calle de la Libertad; consta de planta baja y piso, por 42.000 pesetas, y otra en Burjassot, calle Doctor Moliner, por 9.000 pesetas, libre de inquilino. Razón: Conde de Trénoir, número 11, cuarto piso.

## Venta de pisos

En las calles de Padre Jofre, Alta, Baja, Sorni, Torno del Hospital, Maldonado, Juan de Mena, Virós, Feixayo y otros, algunos vacíos, con facilidades de pago, de 4.500 a 21.500 pesetas; plantas bajas de todos los gustos; fincas enteras de todos los precios. Chisleta, masías, solares. Iraspaso todo clase de establecimientos. Me encargo de la compra y venta de fincas. Daniel Martínez, corredor colegiado, Murillo, 7; segundo; de 8 a 10 y de 2 a 4.

## PISO

Sólo uno queda por vender muy hermoso, soleado, con buen confort y libre de inquilinos de la finca nueva de la calle de Sorni, número 42. Mas también vendo dos casas en Ruzafa, nuevas y muy bonitas, dando facilidades de pago. Corredor Sr. Montoliu, calle de Sorni, 42. De 10 a 1 y de 3 a 5.

## Bonito piso

Se alquila en la calle de Bailén, número 32, un piso segundo de reciente construcción, bien decorado, buena distribución, con mucho sol, luz y ventilación, precio moderado. Disponible. Razón: portaría.

## Subasta

A voluntad de su dueño el día 27 del presente mes de Febrero, a las once de la mañana, si a postura fuese aceptable, en la notaría de don Vicente Sancho, calle, plaza de la Almoina, número 4, y con intervención del corredor colegiado de fincas don Francisco Muñoz Casan, calle Horno de los Apóstoles, 6:

Un edificio situado en esta ciudad, calle del Almirante Canals, número 28; ocupa una superficie de ciento setenta metros, con setenta y seis decímetros cuadrados; consta de dos plantas bajas con corral, con una escopeta al medio que conduce a cuatro pisos con ocho habitaciones encajadas, con terraza. Linda por la derecha, con Vicente Bonora; izquierda, Bartolomé Pascual, y espalda, con don Juan Pascual.

La titulación y pliego de condiciones están de análisis en la citada notaría y el corredor dará cuantos antecedentes se deseen. Nota: La casa se subasta por 75.000 pesetas al alza. Esta casa renta anualmente 8.520 pesetas.

## En Godella

Se alquila una casa con pinada habitación grande y desahogada, con agua potable y electricidad, próxima a la estación ferrocarril; buenas condiciones para vivir todo el año. Razón, en Valencia, Salvador, 31, segundo derecha.

## Compro

MAQUINAS DE COSER y de hacer medias. Admito cambios por nuevas «DURKOPP» para coser y de hacer vainica. Talleres de reparación a cargo de Vicente Fuertes, ex-cargado de «La Fabril Valenciana».

Casa «DURKOPP», E. García, Nave, 14.

## Srta. D.ª Manuela Zarza Fons

Profesora de corte y confección que cursó brillantemente sus estudios en el colegio del Miguele, ofrece sus lecciones a domicilio. Para informes en dicho colegio, que dirige doña Josefina Puig de Casabuenca, Plaza Miguele, 2, principal.

## Gran barato de loza y cristal

Saldo vasos para agua, a 0'25. 18 vasos, de cristal superior, y un jarro, por 5'00 pesetas. Vinagreras, desde 4'50 pesetas. Quaseras, desde 4'50 pesetas. Jofas para lavabo, a 1'50. Gran surtido en juegos de café y platos para regalos a precios baratísimos.

BOLSERIA, 31

## Ciclistas

Faroles de acetileno níquelados, a 11 ptas.; aceite «Millera», níquelados, a 7 ptas. Sillines caorreta, extra, níquelados, a 12'50. Puntos goma largos, a 3 ptas. Frenos extra motores o directores, a 8'50. Botinas rectas níqueladas, a 5'50. Pedales Wippermann, a 7 ptas. par. Manillas reversibles extra, a 18 ptas. Bombas de cámara níqueladas, 3'50. Tubulares «Pouchot» extra antidehizante, a 19'50. Cámaras, cubiertas y toda clase de piezas de recambio, bicicleta francesa o inglesa a precios muy reducidos. Lescentes por anticistas. Antonio Guiracou, calle Exedra, número 5, cerca del Gobierno Civil, Valencia.

## SECC. MAQUINARIA AGRICOLA

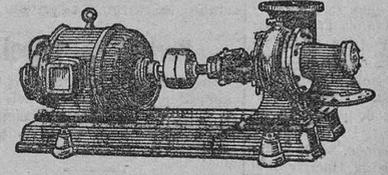
Motores de aceites pesados, de gasolina, Trenes de Trilla, Trilladoras de arroz, Aventadoras  
**"CLAYTON"**  
Arados tiro animal, vertederas fijas y giratorias, muy económicos  
Material de siega "MOLINE ADRIANCE"  
Antes de comprar en otra casa consúltenos para conocer nuestros precios y condiciones inmejorables  
REPRESENTANTE EN VALENCIA:  
JOSE NAVARRO ALCACER, Cuenca, 5 :: Agencia: Paz, 5

## UNIÓN ESPAÑOLA DE EXPLOSIVOS

APARTADO N.º 65 - MADRID.

## Bombas centrífugas

DE EJE HORIZONTAL Y VERTICAL  
Instalaciones completas para riegos



Motores de aceites pesados y de gasolina  
MOTORES ELECTRICOS TRANSFORMADORES  
MAQUINARIA Y MATERIAL ELÉCTRICO  
VOGEL Y MATAS, S. A.  
SAN VICENTE, 109 Y 113 :: VALENCIA

## PARA CERDOS Y GALLINAS Harina de Pescado Fresco "JESTEVE"

Premiada en la Exposición de Figueras de 1889  
Alerta, agricultores: El verdadero alimento para cerdos y gallinas lo tenéis demostrado con innumerables pruebas que a diario se vienen haciendo, con resultados sorprendentes, con el uso diario de la RENOMBRADA HARINA DE PESCADO FRESCO "JESTEVE". Obtendréis gallinas sanas, gordas y que os pondrán muchos huevos, y la muda es cortísima. El gasto está al alcance de todos, pues solamente con un céntimo diario adelantareis todo esto, y vuestros intereses serán recompensados con largueza. Los cerdos engordan rápidamente, llegando a alcanzar pesos increíbles. Probadlo y os convenceréis.

Depositarlo exclusivo para la región valenciana, Madrid y Cuenca:

**DON LUIS MANGLANO**  
Almacén y despacho: Portal de Valldigna, 7 :: Teléfono 1617 :: Valencia  
Depósitos en Valencia: Casa Iborra, calle Játiva, esquina Jerusalén, teléfono 955; don Pedro Vicente, granos y salvados, Guillam de Castro, 109; don Enrique García, ultramarinos, plaza Angel, 6.  
Nota.—Se desean agentes en los pueblos.  
Otra.—Para dar facilidades a los señores que quieran hacer ensayos, hay sacos de 10 kilos.

## "MOON"

El mejor coche del orbe  
El automóvil que por sí solo es recomendable  
Decir «MOON», es decir:  
Suprema distinción;  
supremo mecanismo.  
Gran Via, 39 - VALENCIA  
SE VENDEN

## Despachos

de roble, económicos dentro de su construcción, con el 20 por 100 de rebaja, solo hasta fin de mes. Francisco Aguilar, Murillo, 23, Valencia

## Venta de motor

marca Sun, dos caballos, corriente alterna, muy poco usado, y es una bomba para extraer agua, con toda la instalación de tubería de hierro galvanizado, en buen uso. Se vende el lote junto o por separado. Razón: Caballeros, 13, principal.

## Amanuenses

Se necesitan en la Cámara Agrícola, calle Caballeros, 32.

## Ford

Carrocería Limousine, 6 asientos, en buen uso, se vende. Razón: Cui Polo, 3, portaría; de 9 a 11 mañana y de 3 a 4 tarde, días laborables.

## De Dion Bouton

Esta famosa marca que tan distinguida clientela tiene en toda Europa, contando sólo en Madrid con unos dos mil automóviles matriculados, entre los que se encuentran todos los autobuses, ha nombrado representante para la provincia de Valencia a DON MIGUEL A. GONZALEZ, quien ha inaugurado su exposición de coches en la Gran Via, 39, en donde se reciben encargos de autos de turismo, taxímetros, autobuses, ómnibus, camiones, autobombas, etc.

## APOPLEJIA (Feridura) - PARALISIS

Angina de pecho, Vezes prematura y demás enfermedades originadas por la Arteriosclerosis e Hipertensión  
Se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

## RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, volidos (desmayos), modorra, ganas irreflexivas de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando Ruol. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan en las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud enviable.

VENTA EN VALENCIA: F. Rodríguez y C.ª, Pascual y Genís, 22; E. Górsostegui, Pl. Mercado, 72, y principales farmacias de España, Portugal y América.

PARA COMPRAR MUEBLES DE SU GUSTO Y DE TODAS CLASES. VISITE U. LA FABRICA MUEBLES "BARQUES"  
AZCARRAGA, 37. TELEFONO 687. VALENCIA  
TRANVIA MAS PROXIMO, Nº 7, EN DIRECCION AL MATADERO

# PAGINA RETROSPECTIVA

## DE RE HISTORICA

### Ensayo de una Bibliografía de libros de fiestas celebradas en Valencia

Los valencianos aficionados a los estudios históricos están de enhorabuena. No todos los días se publican libros como el que ha salido a la luz en estos días, debido al talento de la labor de investigación de don Francisco Carreres Zacarés, que con esta obra sienta los cimientos de un tratado de estudios, y a la munificencia de su respetable padre, que nos ha omitido gasto alguno para presentar dignamente el primer tomo de su hijo, y que es persona de gran inteligencia en trabajos de investigación histórica.

Don Francisco Carreres tiene una biblioteca selectísima, especialmente en obras que tratan de fiestas valencianas, algunas de ellas muy buscadas por los bibliófilos de ser contadísimos los ejemplares que se conservan. Esta colección suya seguirá a su biblioteca de datos en la búsqueda de datos en archivos y bibliotecas, y conocido de los lectores de LAS PROVINCIAS, la idea de intentar un ensayo de Biografía, y el intento se ha convertido en una obra esmerada, verdaderamente procer, formada por dos gruesos volúmenes en cuarto español, impresos en papel de hilo, y con una tirada de 50 ejemplares, de los cuales, ninguno se destina a la venta.

Del valor intrínseco de la primera obra del señor Carreres Zacarés, con la que ha hecho un debut brillante, que lo coloca en la primera fila entre los bibliófilos valencianos, reproducimos en esta misma «Página» algunos párrafos del Prólogo, escrito por el ilustre historiador don José Sanchis Sivera, que ha de saborear con gusto el triunfo del autor de este «Ensayo de Bibliografía», puesto que él mismo puede afirmar que fue su maestro, y que le guió en sus primeros pasos.

Siendo, como ha sido, una de las principales características del pueblo valenciano su buen humor para la organización de fiestas y diversiones, y contando, como cuenta, nuestra literatura con un copioso arsenal de libros en dicha materia, la obra del señor Carreres había de resultar interesantísima.

Y así es, en efecto. La Introducción que le precede es un estudio histórico de las fiestas en Valencia, desde aquellos siglos primeros de la Reconquista por nuestro invicto Rey don Jaime, o sea desde el tiempo en que el autor ha podido alcanzar documentos en archivos o en bibliotecas, pues el señor Carreres, historiador con arreglo a las normas modernas, no gusta de dejar correr la pluma, guiada por la fantasía, hasta fines del siglo XIX. Es un estudio luminisísimo, escrito en prosa fácil y sobria, que se lee con gusto, y a través del cual vemos una de las manifestaciones más importantes de la idiosincrasia del pueblo valenciano, a la vez que presenciamos el ingenio de este pueblo para organizar fiestas, saboreamos sus gustos artísticos, aplaudimos su desprendimiento, y nos capaciamos de las ideas generativas de los grandes movimientos espirituales de nuestra historia.

Según a esta Introducción, que tiene cerca de 200 páginas, el Índice Bibliográfico, que no concretó el autor al acotamiento, como hemos dicho anteriormente, de las obras contenidas en la excelente biblioteca de su respetable padre, sino a todas las que pudo examinar, o, por lo menos, anotar bien, con su detallada reseña, y que alcanza la respetable suma de 798.

Por lo dicho comprenderá el lector que no era exagerado nuestro celo en todos los días se publican obras como ésta. La Bibliografía valenciana está de enhorabuena, no ya porque esta obra revela a un investigador de nuestros anales que pueda darle muchos días de gloria. Reseña, y recibida también su reseña en su hijo un brillante continuador de su biblioteca.

los siglos XIV y XV», por Salvador Carreres; «El cuartel de Caballería de Valencia», por Benito Traver; «Engrunes históricas», por Eduardo L. Chavarrí; «Cantavieja retrospectiva», por José Ossel; y «Para la historia de la agricultura y de la industria valencianas», por J. Rodrigo Pertergas.

Como se ve, la labor histórica del *Almanaque* es muy copiosa, y las firmas que figuran en él muy estimables. No es extraño que con esto y con las demás secciones, que encierran toda la vida valenciana, este *Almanaque* sea cada día más solicitado, y que se busquen con verdadero interés los ejemplares de años anteriores para completar la colección de los 46 volúmenes, en los que está encerrada la historia de Valencia desde el año 1880.

### Cartuja de Aula Dei

Se trata de una interesantísima monografía de esta Cartuja aragonesa, escrita por don Pedro Cano

Barranco, y que, fundada por don Fernando de Aragón, es una de las más importantes de España.

Bien sabido es el incremento que en los tiempos medioevales adquirió el Orden de San Bruno. De los 21 conventos fundados en España, cinco estaban en la región valenciana, que eran Porta-Coeli, Val de Christo, Anunciación de María Santísima, Anunciación de Porta-Coeli y Ara Christi, todos ellos dotados espléndidamente de medios económicos para su sostenimiento.

De todas las Cartujas españolas, una de las más importantes, como hemos dicho, es la de Aula Dei, y el señor Cano ha reunido de los archivos de la Orden una serie muy completa de datos que nos dan una idea acabada de lo que fué aquella Cartuja en otros tiempos, acompañando a su reseña gran número de documentos y varias ilustraciones, sin que fallen oportunas disquisiciones sobre la biografía del Santo fundador de la Orden, la regla a que se halla ésta sometida, y otros curiosos pormenores.

JUAN DE ANTANO

## SALTERIO TOPONIMICO

## EL LENGUAJE BALEAR-CATALAN-VALENCIANO EN LA TOPONIMIA

VII

### Los topónimos bilingües

Pudieramos ensayar el descifrado de otros muchos vocablos compuestos existentes en la toponimia, como Vinalopó, Bocarent, Carcavert, Catadau, Masanasa, Masamardá, Masamagrell, Vinalosa, Llombay, etcétera, pero no es mi propósito hacer este trabajo interminable, sino solo apoyar mis asertos con algunas pruebas, dejando todos los demás datos, para obra más completa y menos circunstancial que esta. Así, pues, procuraré constreñirme, circunscribiendo el asunto en lo posible.

He de decir que lo afirmado para el lenguaje balear-catalán-valenciano (*bacava*) se puede hacer extensivo, sin duda, a la casi totalidad de las llamadas lenguas romances, y por lo tanto, cuando hallemos un topónimo indescifrable, porque su raíz no exista en nuestros vocabularios, bien podemos buscarla en las dichas lenguas por sí, al ser desplazado en la nuestra, no lo hubiera sido en alguna de ellas, como tenemos probablemente, en el caso de Vinalosa (valenciano) y Montjuí (catalán), por no poner más que dos ejemplos.

Vinalosa, situada a la orilla izquierda del barranco de Carraixet, ocupa un llano fértil, regado por la acequia de Moncada. En tiempo no lejano tenía los viñedos casi a sus puertas, hoy todavía los tiene cercanos, y en tiempos antiguos, hasta ella misma, sería un viñedo en el que poco a poco se fijaron las casas, quizá alrededor de una villa romana.

Vina significa viña, quizá provenga del *vinea* latino, y quizá también, la palabra toda, sea contemporánea de Roma, como intentaremos probar; como los vocablos principados por *Masa...*, de los que no nos ocuparemos ahora.

En cuanto a *les, lesa*, podemos decir que en el valle de Arán, cerca de la frontera francesa y a la orilla del Girona, existe el pueblo-cerco de Les, y siguiendo el curso del río, ya en Francia, pero cerca de la frontera, existe otro en el margen derecho, que se denomina *Les*, y en la Cornisa existe la feligresía de *Les*, cuyo lugar está junto a un riachuelo. Sé que existen otros *Les* y *Les* en España, y *Les*, *Leza* en Francia a orillas de ríos.

La existencia de estos *Les* y *Les* en lugares poco o nada influidos por el mahometismo (y por lo mismo poco por sus lenguajes) al propio tiempo que en Valencia, induce a creer en su existencia anterior al siglo VIII.

Las palabras *les lesa* no parecen existir vivas más que en forma masculina en el portugués y aún en éste, en el modismo *les a les* «de una a otra banda, orilla», advirtiéndose que en el latín no parece existir nada parecido, porque *lesus* significa lamento, quejido. Nuestros actuales *les, lesa*, tienen el significado de ofensa, daño, y seguramente derivarán del latín, habiendo desplazado al *bacava* prerromano, aunque no significaba lo mismo.

Vinalosa significa, por lo tanto, «viñedo de la orilla». La construcción de esta palabra compuesta, como otra, por ejemplo, Vinalop (Tortosa), que debían construirse *Vina-del-lop* (viñedo del lobo) y *Vina-de-la-lesa* (viñedo de la orilla), parecen demostrar una tendencia del pueblo a construir en forma latinizante, y esta costumbre no pudo adquirirla sino en época de romanización.

Se me objetará que el pueblo tiene tendencia a abreviar y supri-

mir particular, pero no parecía ocurrir así en tiempos prerromanos, por cuanto este fenómeno no lo he podido hasta ahora comprobar más que en los vocablos *Vina* y *Masa...*; los compuestos que he podido estudiar del *bacava* anterior a Roma, están expresados en un lenguaje comparable al valenciano, fácilmente reconstructible, con todas sus particularidades.

A *Montjuí* le ocurre lo propio que al anterior. *Jui* no parece existir sino en la forma francesa *joir, gozar, placer* y sus derivados, y yo traduzco el topónimo dicho por «monte del gozo, desde el que se disfruta o contempla», porque probablemente fué por esto por lo que se le apellidó *jui*, como al *Mont-sid* (Ulledecona), que significa precisamente eso: «monte de la bella vista, del soberbio espectáculo», siendo *sid* una palabra dórica que expresa esa idea.

El canónigo Cortés hemos dicho que suponía que *Montsiá* derivaba del latín *mons ciens*, y esto me parece una inconsecuencia, porque si se hubiera llamado así por ser *Hemeroscopio*, no pudo denominarse en latín, y si los latinos lo hubieran traducido, seguramente lo hubieran apellidado *speculum*, que era la denominación que solían dar a los puntos de atalaya, como hemos dicho antes en la cita de Tito Livio. «...Multas in locis altis positas turres Hispania habet, quibus et speculis...» Quizá tenga razón al decir Cortés que el nombre indica atalaya, en cuyo caso tal vez *Montjuí* significase lo mismo.

Don Francisco Carreras Candi, insigne publicista catalán, historiador, filólogo y folclorista eminente, a quien debe la ciencia *bacava* muchas y preciadas obras, me dice a este propósito que *Montjuich* se llamó así por ser el cementerio judío, comprobándose, según él, por las lápidas hebreas barcelonesas. Me falla saber cómo el pueblo catalán (vuelvo a repetir que me refiero al pueblo lilerato) pronuncia esa palabra; nuestro pueblo, de antiguo, habla de *Montjuí* y la *pedra de Montjuí*, famosa entre los molineros desde tiempo inmemorial, junto con la *pedra de Paterna*. Digo esta porque aquí, el nombre de dicho monte no ha venido por medios literarios, sino seguramente por contacto de pueblo a pueblo. Sabía desde luego lo del *mons judicus* de los documentos medioevales y la existencia del cementerio judío, pero me escaman los etimologistas de la Edad Media que no se paran en traducir *mons catalanus* por Moncada, y otras lindes por el estilo, y si no hay más testimonio para fundamentar que el origen de *Montjuich* es el cementerio judío que los documentos medioevales, y está en oposición la fonética de este vocablo en el pueblo, dudo de dicha etimología.

Debo hacer observar que las palabras aglutinadas con *Mont*, suelen ser anteriores a Roma, como lo prueban *Montsiá, Montgó* y otras, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber que hay otros *Montjuich* en Gerona y en Vich, y por lo tanto si en éstos había sendos cementerios judíos u otras conyacimientos con esta raza, por lo que debe irse con gran cuidado en su etimología. Pero en este caso, afortunadamente, hay un medio de comprobación. El mismo señor Carreras me hizo saber

Desde el tendido

### El tranvía y el autobús

No há muchos días sobrevino en esta Corte un nuevo choque entre un tranvía y un autobús, con la consiguiente intervención de la casa de Socorro y del juzgado de guardia. No somos nosotros los llamados a enjuiciar. Aclaren las autoridades las causas del suceso, y caiga sobre quien corresponda la responsabilidad de sus tristes derivaciones. A nosotros, simples viajeros, que pagamos con la misma moneda a ambas empresas, y vivimos expuestos a perecer del mismo inesperado modo bajo los neumáticos del autobús y bajo las ruedas del tranvía, el asunto nos sugiere tan solo unas consideraciones de carácter meramente pintoresco y costumbrista.

Por los bien informados se asegura que entre una y otra clase de vehículos existe una competencia, no ya de orden económico, sino también deportivo. Los viajeros, a fuer de españoles, nos hemos dividido en dos bandos, los dos bandos irreconciliables de rigor: y, mientras unos aplauden el reciente servicio de coches enormes y tronitones, sin rieles, veloz, barato y moderno, otros siguen otorgando su devoción al veterano tranvía, ealmo, pero seguro, que avanza apaciblemente por sus carriles, con venecido de que todo en este bajo mundo se acaba, incluso los trayectos. Estamos, pues, pese al dudable filar del tiempo, lo mismo que cuando medio Madrid aplaudía a Gayarre y otro medio a Massini, o discutía en favor de Lagartijo o de Frascuelo. Ha renacido la vieja cuestión del «Maura, sí», y la del «Maura, no», que tanto hubo de animar nuestras tertulias y menfideros, aplicada esta vez al tranvía y al autobús. Carlistas o cristinos, laurófilos o futbolistas, belmontianos o gallas, clásicos o fervorosos del «autraismo», los españoles, sobre todo los vecinos de Madrid, necesitamos de manera irremediable vivir, o en el tendido de sol, o en el de la sombra...

Muchos forasteros asisten desde algún tiempo atrás al bonito espectáculo del tranvía compitiendo en velocidad y travesura circularia con el autobús. El tranvía, aunque preso en la férrea esclavitud de los rieles, sacude su moladora de torfuga, y tan pronto como se acuerda del autobús, pretende nada menos que sobrepujar a la liebre, al gamo, al cóndor. ¡Qué gemido tan desgarrador el de sus ruedas, afanosas de imitar a las alas! A su lado, muy a menudo, resuella el

monumental autobús. Es un tanque; un paquidermo; un edificio que anda; pero la presencia del tranvía le «ardece, le demoraliza, corrompe su bonachonería de gigante, y aquella mole de matrona se aligera y anima como una esbelta de zagallita. La carrera se ha entablado sin que ninguno de ambos conductores finja tener empeño notorio en plantearla.

Una rivalidad, no por sorda menos legítima—rivalidad simpática, desde luego, al margen de todo personalismo,—acucia por igual el toro del tranvía y el volante del «chófer». Los dos vehículos arriegan en su marcha respectiva. Algoreo, confiado, con sus cómodos riales por delante, avanza el tranvía, más garbosamente que aquella jaca torca de que hablaba el poeta; enorme, bamboleante, sudoroso, pero libérrimo y anteojado, el autobús caracota vira a uno y otro lado, deja atrás, por fin, a su enemigo... Díjese que el pautado y consabido combate contra el rebelde y antiacadémico. Por su parte, la desidia municipal parece tomar activa intervención en tan noble contienda, acumulando obstáculos con la misma abundancia y propósito ante ambos rivales; y así, en tanto el tranvía se ve forzado a reprimir la marcha para dar paso a unos automóviles o a un rebaño de peatones, el autobús rebriña sobre el erizado pavimento o cuida de respetar, aunque sin conseguirlo, el encintado de la acera, en la angustia de la calle empuñada y hostil, invadida de tenderetes y puestos.

Los pasajeros, familiarizados ya con este deporte, no conceden la menor importancia a sus notorios pelmogos y eligen aquel medio de locomoción que menos perjudica a su bolsillo. La rapidez es una circunstancia estimable, pero tampoco deja de atesorar sus encantos la economía. Ahora bien; un día fallan los frenos—los frenos del autobús o los del tranvía,—y allá van calle abajo, ora el tranvía, ora el autobús, prontos a sembrar el terror y la muerte... La bonita competencia acaba en un montón amorfo de miembros desgarrados y vidas rotas. Pero este final de comedia se nos antoja, francamente, una teatibia.

E. RAMÍREZ ANGEL

Madrid, Febrero de 1926.

### DR. A. RICART MONTES CIRILO AMOROS, 28

### Tratamiento de la Esterilidad

### Sugerencias

#### Esas sillas altas

El «Barman» y el «sportman» han coincidido en el desecho de una silla alta, mucho más alta que las que se emplean para que los niños puedan nivelar su cabeza con la de las personas mayores y asomarse por encima de las mesas en que los papás comen.

A veces, al asomar un ojo por las rendijas de las vallas que dan a los campos de tenis—solar en que no se edifica porque su dueño es un «tenista», turibundo,—he visto a un lado, y como sillón de cabeceira, una de esas sillas altas, a las que hay que subir por una escalera que forma parte de ellas.

Entre las pequeñas presidencias que hay en la vida, y que van cumpliendo con las ambiciones de todo el mundo, están las que ofrecen esos asientos altos, que dan a los elegantes elegidos para ocuparlas una categoría nada común y despreciable. ¡La de cosas que tiene la vida! ¡La de bártulos inútiles que tiene la presunción humana!

Esas sillas altas para esos niños inacabables, que son los deportistas, tienen esa altivez gratuita que caracteriza al pollo y a la pollita bien, y aspiran a ser, sobre todos los sítiles humanos, el más alto.

A mí me hace gracia ver a los «barman» sobre las altas sillas, en que parecen pescadores del cocktail que sorben, completando ese segundo gesto su extraño y un poco simiesca actitud, pero más gracia me hace ver a los jueces de «tenis» sobre sus altos asientos, avizoré siguiendo el juego, como los más altos magistrados en los más abestrados.

Merece que destaquemos esta silla para los bebés grandes del deporte en crónica impresa, pues porvenir, cuando haga el inventario de muebles y cosas, se ve muy mal para saber bien para qué sirvieron estos altos asientos como muebles de una habitación de niños gigantes.

El humorista no podría vivir si contemplara constantemente situaciones humorísticas, que reposen su humorismo. El humorista, pues, encuentra en esos detalles de la realidad gran encanto y solaz.

Tengo que confesar que en medio de mi hilaridad—pocas veces se ponen contentos al mismo tiempo todos los «anos mismos»,—siento envidia ante esas sillas altas me gustaría subirme en ellas como mi falso monóculo puesto, mi monóculo sin cristal, ese monóculo que a veces saca de mi bolsillo, con el que causo el espanto de lo

que me ven, que se preguntan insistentemente si tiene o no tiene cristal, duda con que se quedan en el fondo, pues aunque ven que mis pestañas palpitan al aire libre y fuera del acero, no se atreven a hacerme la pregunta difícil.

RAMON GOMEZ DE LA SERNA

Madrid, Febrero de 1926.

### Ondulo permanente

LITA, PELUQUERO DE SEÑORAS

Lo hace precioso, bonito y más barato que nadie. El aparato más moderno hasta el día y el de más seguridad.—BONAIRE, 3, BAJO (entre las calles de Paz y Mar).

### Pronto será más fácil ir a la Argentina por el aire que por el mar

Presenciamos la salida de nuestro puerto, con rumbo a Buenos Aires, del magnífico trasatlántico «Infanta Isabel de Borbón». Será éste el primer buque, de los que hacen el servicio regular entre la Península y la República Argentina, que llegará a la capital del Plata después del triunfal viaje aséptico del comandante Franco, araido que, por la pericia de los tripulantes del «Plus Ultra» y por el éxito obtenido, aparece a nuestros ojos como de una fácil y normal realización.

La frase con la cual encabezamos esta crónica, se la hemos oído decir a un marino, viendo partir hacia Buenos Aires al «Infanta Isabel de Borbón»: «Pronto será más fácil ir a la Argentina por el aire que por el mar».

El citado marino conoce todas las rutas de América, porque navegó muchos años por todas ellas y sabe mucho de las ventajas y de los inconvenientes y de los peligros de las travesías por mar, y es un entusiasta y un creyente de la aviación.

—No quiero referirme ahora—nos dice nuestro interlocutor—a los peligros del mar, ni a las tempestades, ni a los largos días de viaje, sino a un inconveniente de mucha importancia, y que afecta al servicio Barcelona-Buenos Aires: nuestro puerto no tiene un dique para buques de gran tonelaje.

Ese mismo trasatlántico que ahora marcha, no hace mucho tiempo tuvo que ir al dique de Marsella para su reconocimiento y para limpiar fondos.

El «Infanta Isabel», aparte del tiempo invertido en el viaje de ida y vuelta, estuvo dos días en Marsella; uno, esperando turno para entrar en dique, y otro dedicado a limpiar fondos y hacer el reconocimiento de las hélices y de los ejes.

En el dique de Barcelona, por no tener capacidad suficiente, no pueden entrar buques del peso del «Infanta Isabel de Borbón», del «Reina Victoria Eugenia», de la Traslántica; del «Infanta Isabel», de «Milla», y otros.

Hasta el año pasado, los citados buques se habían servido, para el reconocimiento y para limpiar fondos, del dique seco de Buenos Aires, pero este dique tiene el gran inconveniente de necesitar la subida del río de la Plata.

Ocurra a veces, y así le sucedió al «Infanta Isabel» en cierta ocasión, que no pudo salir del dique de Buenos Aires porque no se producía la subida del río, y allí per-

maneció nueve o diez días, a la fuerza, debiendo ser por causa de la salida para España. Esto ocasionó los naturales trastornos y consecuencias, perjudicando a los intereses, no solo de la Compañía, sino también del pasajero, que cuando de estos barcos.

El dique de Cádiz tiene la capacidad suficiente para los buques del peso y tonelaje de los citados, pero ir de nuevo y volver a Barcelona representa la pérdida de mucho tiempo, del cual no es posible prescindir.

Es una lástima—sigue diciendo el marino con quien conversamos—que Barcelona o Valencia no tengan como Cádiz un puerto de escape, pero ir de nuevo y volver a Barcelona tiempo, del cual no es posible prescindir.

En la Península existen diques de capacidad suficiente para los citados buques; además del de Cádiz, el de Cartagena, el del Ferrol y el de Bilbao, y es extraño y lamentable que no lo tenga Barcelona.

Se ha hablado muchas veces de construir el dique seco para barcos de gran peso y tonelaje, pero se ignoran los motivos por los cuales se lleva a cabo el proyecto. Y, por falta de capital, pues en Barcelona se hallaría de sobra, tratándose de la realización de una obra de tanta importancia para un puerto de primer orden.

De nuevo nuestro amigo el marino nos habla del araido aéreo España-Buenos Aires y de sus esperanzas, para tiempo no lejano, en las rutas de los aires.

El comandante Franco—nos dice—ha declarado que ahora es más práctico, para recorridos de esta naturaleza, el dirigible, y ha añadido que dentro de poco, quizá menos de un quinquenio, el hidroavión se habrá perfeccionado y superará al dirigible, por ser más económico y más rápido.

Entre tanto, el Ayuntamiento de Sevilla gestiona el establecimiento inmediato de una línea de dirigibles, proyectada por el comandante Herrera, entre dicha capital y Buenos Aires.

Y nuestro amigo el marino, termina, con una leve sonrisa en los labios: «Pronto será más fácil ir a la Argentina por el aire que por el mar».

MIGUEL-EMILIO DURAN

**TOS**  
desaparece con las  
**PASTILLAS PECTORALES**  
de G.F. MERINO e Hijo  
**LEÓN**  
Éxito creciente desde 1827

**HIPOFOSFITOS SALUD**

**El niño está sano.**

porque la madre, durante la crianza, ha atajado el menor síntoma de debilidad con el tónico-reconstituyente Jarabe de

**HIPOFOSFITOS SALUD**

Este poderoso restaurador ejerce una doble acción en el organismo; duplica las energías de la madre y enriquece la secreción láctea con los elementos necesarios para una buena nutrición.

Así el niño se cria sano y robusto y la madre adquiere el vigor que le menester para contrarrestar todas aquellas enfermedades producidas por la debilidad y el desgaste.

Más de 35 años de éxito creciente.  
Aprobado por la Real Academia de Medicina.  
Aviso Rechace todo frasco que no lleve en la etiqueta exterior HIPOFOSFITOS SALUD en rojo.

## PAGINAS DE LA HISTORIA CONTEMPORANEA

### LA JUVENTUD DE CÁNOVAS

#### 1847 A 1860

Cánovas, que había sido nombrado el 12 de Agosto de 1854 oficial primero de la secretaría de Estado, como compensación y premio de los servicios que prestara a la revolución triunfante el 14 de Julio de aquel año, simulando el desempeño del puesto con el de diputado a Cortes, sin tomar apenas parte en la labor de éstas (1). Pasaron discusiones tan ardientes como las promovidas por la proposición de ley de Rivero sobre libertad de imprenta, en la cual hizo, por cierto con extraordinaria brillantez, sus primeras armas el insigne Moreno Nieto. Nombrrada la comisión encargada de redactar la nueva Constitución, surgieron una serie de incidentes a propósito de la forma y el tiempo en que debía realizar ésta su trabajo, produciéndose en uno de ellos, a consecuencia de la interpretación que diera el Ministro de Gracia y Justicia don Joaquín Aguirre, una votación, en la cual, Cánovas se colocó frente al banco del Gobierno, presentando la dimisión del cargo el 1.º de Febrero de 1855, pero ésta no le fué aceptada. Vacó a poco el puesto de agente general de Preces y Encargado de la correspondencia a Roma. Cánovas, por consejo de sus amigos, lo pretendió y obtuvo el nombramiento en 9 de Agosto de 1855, saliendo para la Ciudad Eterna el 29 de dicho mes. La explicación del suceso, de verdadera trascendencia en la vida del grande estadista, se ofrece clara en la siguiente carta de don Fermín Lasala: «Madrid 5 de Julio de 1855.—Querido Antonio. Por fin terminó victoriosamente la lucha que manteníamos con Cánovas Ayala, Fernando Cos-Gayón y yo, para que se resolviera a solicitar el nombramiento de agente general de Preces a Roma. Este puesto es hoy quizás el único que, por cobrarse el trabajo con arreglo a Aranceles, produce al que lo realiza beneficios que permitan hacer ahorros. Como Antonio es económico y modesto, puede tener luego de desempeñarlo conciencia, como seguramente lo hará, un capitalito que le permita esperar con algún desahogo os

desenvolvimientos del mañana (2). A nuestro amigo le conviene alejarse de Madrid durante algún tiempo; está muy lanzado en las conversaciones particulares contra los progresistas puros, y temo que cualquier día pierda la paciencia, se aventure en el Congreso y comprometa en su arremetida incluso al propio don Leopoldo, el cual contempla impasible la merienda de negros que se llama situación gobernante. Un paisano mío, el señor Bertemali, se ha disparado en el Congreso contra la Reina y la Monarquía, con gran regocijo y algarazas de los puros, los cuales siguen creyendo que para que Espartero se sostenga en el Poder, es preciso amenazar a diario a los hués pedes de la plaza de Oriente. Los moderados, que no perdonan a Narváez su rudeza e inflexibilidad, han puesto la vista en O'Donnell, recordando las aficiones antiguas suyas, y firan de Cánovas, para si tras el hilo se llevan el ovillo. Cándido Nocedal, que tan insinuante es, no deja de buscar las vueltas a Antonio, y hasta Mon solicitó hablar con él. Ayala vigila y no deja dar un paso a nuestro amigo. El único que no encuentra acertada la ausencia de Cánovas, es el arrogante (3); dice éste que con ella perderá brillo su personalidad, y recuerda aquello de que, a muertos y a vivos, no hay amigos. Estoy convencido de que el nuevo destino favorece a Antonio, y él lo está tomando. Por eso marcha. Desde que se decidió parece más contento, y solo habla de los buenos ratos que le esperan en Roma. Celebro que vaya tan bien, y mucho tus éxitos en la Universidad Hispalense. Los amigos me preguntan por tí; suponen te encontrarás ya muy crecido. Pasado mañana emprendere el viaje a la tierra con ánimo de no parecer por aquí hasta Octubre. Te abraza tu mejor amigo.—Fermín.»

El propio Cánovas se expresa así

(2) En efecto, Cánovas, después de haber desempeñado el cargo veinte meses, regresó trayendo una suma que, según mi padre afirmaba saber, no llegó a diez mil duros, la cual entregó primero a Salamanca, y luego a Edoayen, para que se la manejaran.

(3) Así denominaban familiarmente los amigos a don José Núñez de Prado.

al año siguiente: «Roma y Octubre de 1856. Querido Fabié. Por la valija oficial de mediados de Septiembre recibí la carta que usted envió al Ministro de Estado. Sabía yo que cumpliría usted su palabra, y no me sorprende, aunque me alegró mucho la noticia de que es usted ya abogado. Celebro su decisión de volver a Madrid pronto. Abandone preocupaciones; siendo como usted, es formal, estudioso, reflexivo y trabajador, a la puse, su padre reconocerá con alegría grande la equivocación por él cometida al oponerse a deseos justos y legítimos. Los amigos me han informado ya de la sospecha que abriga el padre de usted (4); el tiempo le sacará del error. He pasado en este ciudad el período más feliz de mi vida, que siempre recordaré con gusto, pero mi misión aquí, ha terminada; los sucesos políticos me obligaron a presentar la dimisión, la cual cursé ayer oficialmente; espero, para marchar, el relevo, pues no puedo dejar abandonados los fondos de los lugares Píos y la documentación de carácter reservado de la agencia; tengo que despedirme de Su Santidad y de los principales personajes de la Curia romana, y presumo pasarán más de dos meses antes de poder entrar en Madrid de nuevo. Si nos vemos hablaremos largamente de nuestras aficiones comunes de crítica histórica. Llevo un baul atestado de papeles y un fardo de libros curiosos. Hay materiales para varios años de trabajo. A pesar de lo que se dice de la «malariá», no he tenido en caloré meses ni la más pequeña molestia. La política, en España, muy agitada; siempre dije que el maridaje de O'Donnell con los progresistas no sería duradero. Fué disparado hacer una revolución en beneficio de Espartero, el cual ni siquiera sirve para figura decorativa. Sabe soy su amigo, que es.—A. Cánovas.»

Al padre llegó a Madrid, según se ha dicho ya, el 17 de Enero de 1857, después de haber vencido la resistencia del suyo; venía decidido a vivir del producto de su trabajo en el ejercicio de la abogacía y el periodismo. Instalóse en una casa modesta de la calle del Descalzo, construida frente a lo que antaño había sido convento de los Basílios. Con las relaciones que poseía, y merced a su capacidad de trabajo, bien pronto ingirióse en el despacho de don Rafael Monares, que era uno de los mejores letrados de la Corte por aquella época, pasando después al de don Manuel Silveira, pero como sus aficiones capitales eran la política y el periodismo, a ellas dedicaba de modo principal su actividad. Una circunstancia especial le hizo íntimo con don Alejandro Lorente, famoso hombre público del partido moderado, que ya había sido desde 1843 varias veces Ministro, intimidad que llegó hasta el punto de corregir mi padre los discursos que este señor pronunciaba en las Cámaras. No son del caso las andanzas de mi padre en Madrid durante el trimestre primero de 1857; solo diré que su plan iba saliendo bien, pues no necesitó recurrir, para sostenerse con decoro, al bolsillo paterno.

Cánovas llegaba a Madrid, de vuelta de Roma, el 18 de Abril de 1857, y el 20 se presentó en el Ministerio de Estado, para hacer entrega del acta de arqueo general de los fondos de la agencia y el finiquito puesto por el sucesor. No comunicó el viajero noticia a sus amigos de la fecha aproximada del regreso, y todos estaban poseídos de la natural impaciencia. Mi padre, desde Enero había vuelto a la tertulia del Suizo, que encontré muy cambiada; eran elementos nuevos de ella el comandante de Caballería Soria Santa Cruz (5); José Sedgas, el después ilustre novelista y poeta, y Manuel Tamayo, dramaturgo insigne. Una noche del referido mes de Abril acudí mi padre a la tertulia más temprano que de ordinario; encontrándose solo, tomó un periódico, y desdoblándolo, comenzó a leer; a los pocos momentos vió acercarse pausadamente a un caballero, que tomó asiento en la mesa inmediata: era Cánovas, le conocí mi padre, y quiso embromarle tapándose la cara con el papel cada vez que el vecino miraba; éste hubo de percatarse de la maniobra, y cogiendo a mi padre por un brazo, le dijo: «Si no me equivoco, usted es Fabié. Y usted, replicó mi padre, el amigo Cánovas, que viene sin avisar». Hubo el correspondiente abrazo, y la escena se repitió a medida que los demás compañeros iban llegando. A principios de Mayo de aquel año, Cánovas se instaló en una casa antigua de la calle de la Luna, frente a la de Pizarro, y en ella se acomodó la biblioteca, la cual, con los libros que traía de Roma, sumaban más de siete mil volúmenes. Data de entonces la entrada de Cánovas en el gran mundo, su amistad con los Rivas, con el marqués de Castrillo y con Salamanca, que volvía a ser el árbitro de los negocios; por aquel tiempo se acostumbró a comer cada noche en una casa distinta, régimen que siguió durante muchos años, aun dentro de la época breve de su ma-

trimonio con la hija del barón del Solar de Espinosa, que fué su primera esposa.

Caido Espartero por su manifiesta ineptitud a consecuencia del pugilato entablado entre Patricio de la Escosura, Ministro de la Gobernación, y O'Donnell, que lo era de Guerra, los progresistas fueron barridos por este último, y al mismo tiempo, las Cortes constituyentes y la Constitución votada por ellas. Encargado O'Donnell del mando, tras la escena patética que se desarrolló en un Consejo de Ministros celebrado en Palacio bajo la presidencia de la Reina, a la terminación del cual hizo en alta voz Escosura aquella famosa profecía que se cumplió enteramente (6), saboreó la victoria solo dos meses y medio, siendo reemplazado el 12 de Octubre de 1856 por Narváez, que formó Ministerio en unión de Pidal, Nocedal, Moyano y Seljes. Volvíamos con este Gabinete, cuya composición disgustó a una parte considerable del partido moderado a la Constitución de 1845, sin el acta adicional que le agregara O'Donnell. Convocó el Gabinete elecciones generales, que se verificaron en Diciembre, comenzando las Cortes a funcionar el 10 de Enero de 1857.

Acercos de la legitimidad de la revolución del 54 se mantuvo en el Senado una vivísima discusión, en la cual O'Donnell demostró cumplidamente que Narváez la había aprobado en silencio, y justificó asimismo con fortuna su conducta al separarse de los progresistas. A pesar de que don Leopoldo era un orador mediocre, que decía «diferencia» por diferencia, «satisfacción» en vez de atractivo, obtuvo, por la sinceridad y el valor con que supo expresarse, un éxito completo. Mi padre, poco amigo siempre del general, lo reconocía así. Cuando Cánovas regresó de Roma, estaba muy reciente este triunfo parlamentario, que contribuyó en gran manera a robustecer el crédito y prestigio de la naciente Unión liberal, que había de dar de sí más tarde el Ministerio de mayor duración del reinado de Isabel II. Cánovas volvió a estrechar sus relaciones personales con O'Donnell, hasta el punto de que la opinión le señalaba como uno de los Ministros que éste propendría a su Majestad al recibir de nuevo la confianza de la Corona. Mi padre escribió a principios del verano de 1857 unos artículos de crítica del proyecto de ley de Instrucción pública, obra de Moyano, que fueron muy leídos y comentados, los cuales Cánovas elogió públicamente desde la tribuna del Ateneo.

(6) Escosura dijo: «Este será el último Ministerio liberal de la Reina Isabel II.»

En el mes de Noviembre de 1857 se celebró un éxito teatral de Manuel Tamayo y Baus con un banquete, al cual acudió lo más florido de Madrid. Leyeron composiciones poéticas a los poetas Bretón y Serra, y hablaron José Luis Retés y don Juan Eugenio Harzenbusch; este último, sin venir a cuento, y cuando nadie lo esperaba, se descolgó haciendo un elogio de Espartero. Cánovas, que estaba sentado entre mi padre y Eduardo Mier, díjoles a media voz: «Con qué gusto replicaría yo a tanta majadería». Cuando terminó el autor de «Los amantes de Teruel», mi padre gritó, puesto en pie: «¡Que hable Cánovas!», respondiéndole un enordecador vocerío, diciendo: «¡Que hable!» Obligado Cánovas, dirigió la palabra a la concurrencia, criticando con tal gracia, finura e intención el exabrupto de Harzenbusch, y poniendo en ridículo al héroe de Luchoa, que al célebre autor le acometió una especie de síncope de rabia y despecho, que puso en cuidado durante algunos minutos a los comensales. De este suceso mucho se murmuró en Madrid, censurando los progresistas puros la agresión de Cánovas. Nunca perdonó Harzenbusch el mal ratón, y fué el suyo el único voto en contra que tuvo Cánovas al ingresar en la Academia Española, algunos años más tarde.

La mayor parte de los documentos y papeles que trajo en su bagaje Cánovas de Roma, pasaron por las manos de mi padre, el cual dedicó a la tarea de arreglo y catalogación buena parte de los años 1857 y 58, siendo esta labor el origen de lo que mi padre, andando el tiempo, proporcionara a Cánovas las dos personas que más le ayudaron en vida, que se llamaron don Antonio Rodríguez Villa, el ilustre académico, y don Atanasio Morlesin. De la biblioteca de Cánovas sacó mi padre los materiales para su libro acerca de «El castellano», de Baltasar Castiglione, tan conocido de los eruditos.

Fracasado el Gabinete Narváez, se fragó un intento de conciliación de moderados y liberales a la sombra del Ministerio que presidió el general de Marina señor Armero, el cual ofreció varios puestos a O'Donnell, que solo recogió el de gobernador civil de Málaga, designado para él a Cánovas. Aceptó éste, con promesa de más altos destinos, y a su ciudad natal marchó a fines de 1858, no sin antes recibir de sus amigos cariñosos homenajes. Substituido Armero por Istúriz a los cuarenta y tantos días, Cánovas volvió a Madrid, emprendiendo su acostumbrada vida de trabajo. En el mes de Mayo de 1859 se trasladaron a El Escorial, a pasar tres o cuatro días, consultando libros de la Biblioteca Cánovas, Ayala, mi padre y Fermín González Moyón. Como mi padre se afeitaba

solo con rapidez pasmosa, y muchas veces sin luz, se empujó Ayala, al tercer día de estancia en el Real Sitio, en que había de afeitarse; con alguna repugnancia puso manos a la obra mi padre, y, a un efecto, a los pocos momentos hizo un corte regular en el cuello al ilustre autor de «Consuelo». Cánovas se alarmó, mi padre tiró al suelo la navaja, requirió el tafetán inglés que llevaba siempre, y después de practicada la cura, tuvo que venir el barbero del pueblo a terminar la obra, apenas empezada. Desde aquel momento, Ayala, que quisó a mi padre entrañablemente, le saludaba en la intimidad siempre en la siguiente forma: «¡Hola, asesino!»

El 10 de Junio de 1859 fué llamado O'Donnell al Poder; éste constituyó Gobierno respetando tres Ministros del anterior Gabinete. Cánovas, durante veinticuatro horas negóse a tomar la subsecretaría de Gobernación, pero la aceptó al fin a ruegos de Posada Herrera y del propio Ayala, que intervinieron con su acostumbrado ardor. Cánovas puso empeño grande entonces en que mi padre fuera elegido diputado a Cortes, pero éste no aceptó, arrastrado ya por la fuerza de los compromisos que tenía contraídos con el partido moderado (7).

La tertulia del Suizo quedó disuelta a consecuencia del nombramiento de Cánovas; los amigos más íntimos de éste pasaron la velada en la subsecretaría del Ministerio; mi padre, por razones de delicadeza política, no puso los pies en ella, visitando a Cánovas en su casa a media mañana. Es el propio eminente hombre público, quien, con una frase, va a poner término a esta serie de artículos, en los que el humilde revistero procuró trasladar al papel los rasgos más interesantes del período menos conocido de su vida. Ocurrió el suceso en los primeros días del año 1860. Acudieron a casa de Cánovas varios amigos, con el propósito de llevarle por la noche a un baile de máscaras; éste respondió a la invitación con las siguientes palabras: «He pasado la divorsoria que separa la juventud de la edad madura, despidiéndome al hacerlo para siempre de las diversiones propias de la primera». Contaba don Antonio Cánovas del Castillo treinta y dos años.

A. M. F.

Madrid 25 de Junio.

(7) En 1863, al entrar en el Poder los moderados, nombraron a mi padre director de Aduanas, primer ministro, y luego fiscal de la Deuda pública, puesto que tenía categoría igual a la de fiscal del Tribunal Supremo. También fué elegido entonces diputado a Cortes por el distrito de Aspe (Alicante).

# Liquidación forzosa de todas las existencias de una Fábrica de Sedas de Barcelona

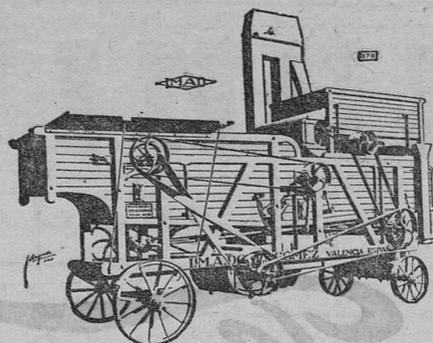
en los Almacenes de Saldos de la calle de la Sangre, 15, frente al Ayuntamiento de Valencia

Maravillosa seda negra, metro 5 pesetas.  
 Duquesas negro y colores, metro 8 pesetas.  
 Cantillo seda doble, metro 10 plas.  
 Crespón china 100 c., metro 6 plas.  
 Popelín lana y seda, metro 4 plas.  
 Seda tamis, metro 150 plas.  
 Terciopelo liso y muestras, metro 3 pesetas.  
 Corte gabán seda cañel, por 40 pesetas.  
 Corte gabán seda gamuza, por 50 pesetas.  
 Damasco seda 130 c., metro 15 plas.  
 Cubrecama seda Damasco, 28 plas.  
 Cubrecama Guipur tarado, 30 plas.  
 Juegos cama hilo bordados, 20 plas.  
 Mantillas velos seda, uno 2'50.  
 Irlanda, lavado garantido, 20 metros, 19 pesetas.

Holanda hilo unión, garantido, 20 metros, 30 pesetas.  
 Piqué y franeta blanca, metro 1'25  
 Sábanas jaretón crudas, una 3 plas.  
 Sábanas jaretón blancas, una 4 plas.  
 Sábanas jaretón matrimonio, una 7 pesetas.  
 Sábanas jaretón hilo matrimonio, una 11 pesetas.  
 Cortes colchón cama, uno 10 plas.  
 Cortes colchón Damasco grande, uno 18 pesetas.  
 Cubrecama blanco y color, uno 7 pesetas.  
 Cortinajes tul pabellón, uno 12 plas.  
 Cortinas tul pabellón, una 15 plas.  
 Estores Nipis bordado, uno 8 plas.  
 Mantas lana cama taradas, kilo 10 pesetas.  
 Cortes bata señora, uno 2 plas.

Cortes bata señora crespón, 4'50 pesetas.  
 Cortes bata Pirineo lana, uno 5 pesetas.  
 Cortes bata kassa liso lana, uno 10 pesetas.  
 Gamuzas y papeles lisos, metro 2'25 pesetas.  
 Toallas rusas, una desde 0'25 plas.  
 Trepas cocina, una desde 0'30 plas.  
 Delantales cocina, uno 0'60 pesetas.  
 Pañuelos cenefa colegial, docena 1'20 pesetas.  
 Cuellos camisa blancos, uno 0'05 pesetas.  
 Gabanes caballero confeccionados, 25 pesetas.  
 Gabardinas señora, 50 pesetas.  
 Alfombras, una desde 1'25 pesetas.  
 Peral Irlanda, metro 1'25 pesetas.

Especialidad en sedas para artistas y teatro



# IMAD

I. M. A. Domingómez  
Apartado 21-VALENCIA

Oficinas y Talleres:  
Camino de Barcelona, 22

Fundición de Hierro:

Marqués de Caro, A G

Solicitenos gratis presupuestos, proyectos y catálogos

# TRILLADORAS

Arroz, Trigo, Cebada, Avena, Alubias, etc.  
TRANSPORTABLES Y FIJAS

De uno y dos cilindros batidores  
Rendimientos no igualados hasta la fecha por marca alguna  
IMAD Sube-gavillas IMAD Relimpiadores IMAD Saca-pajas IMAD



PARA USO DOMÉSTICO: Con accesorios los más útiles y perfectos para producir toda forma de costura.

PARA INDUSTRIAS: La colección más completa de máquinas especiales para cada una de las operaciones de costura.

ESTABLECIMIENTOS SINGER EN TODO EL MUNDO.

PLAZA DE LA REINA, NUM. 2 - VALENCIA

# Testamentarias -- Negocios -- Administraciones

Se tramitan declaraciones de herederos y divisiones de bienes de todas clases, adelantando todos los gastos e incluso facilitando cantidades a los interesados.

Se tramitan toda clase de asuntos judiciales, extrajudiciales, administrativos y particulares, por difíciles y raros que parezcan.

Administración de toda clase de fincas rústicas y urbanas, anticipando alquileres y arrendamientos.

CONSULTA GRATIS El hecho de consultar es sin compromiso para el cliente.

Horas: De cuatro a ocho de la tarde, en el despacho, calle de los HIERROS DE LA CIUDAD, 5, piso segundo, esquina a la plaza de la Virgen.

# FELIU e MAR, 10, Y AVE MARIA, 2

ARTICULOS PARA AJUARES

- Juegos cama matrimonio bordados, a. . . . . 20 ptas.
- Mantelerías comida 6 cubiertos bordadas a. . . . . 17'50 »
- » 6 de crespón, a. . . . . 14'50 »
- Lienzos color para mantelerías, 130 cms., a. . . . . 11'50 »
- Grano de Oro, Viuda de Tolra, pieza de 20 ms., a. . . . . 28 »
- Manola dorada, 90 cms., pieza de 20 ms., a. . . . . 39 »
- Paños gamuza, desde. . . . . 0'50 uno
- » cocina, » . . . . . 0'50 »

Gran surtido en toallas, paño los, medias, calcetines, telas colchón y otros artículos, a precios de fábrica

# Se venden pisos en el centro de la capital y fincas

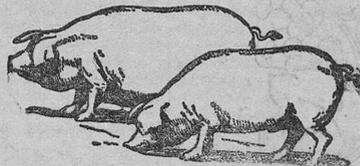
**FISOS** en las siguientes calles: Espinosa, dos plantas bajas, a 26.000 ptas. cada una; muy grandes, dos primeros y dos terceros, 13.500 y 11.500 ptas.; una planta baja en Juan de Menar, por 16.000 ptas., varias en el ensanche de Russafa a precios baratísimos. Puerto Rico, dos primeros, a 11.500 ptas.; dos segundos a 10.500 ptas.; en la calle de Burjassot, de 7.500 a 9.000 ptas.; calle de Marchaenes, de 3.900 a 5.500 ptas. Sornellas, de 6.000 a 8.000 ptas.; plaza del Botánico, de 6.000 a 7.000; calle de Vivóns, de 8.000 a 8.500. Ermita, de 12.500 a 16.500. Felayo, planta baja, 20.000, y un entresuelo, 14.000, un cuarto piso, 12.000. Jerusalén, 10.500; Sancho Bergón, una planta baja muy grande para industria, con un entresuelo para vivienda, todo por 30.000, más un interior.

**FINCAS:** Calle de Pizarro, por 245.000; Gran Vía de Germanías, por 250.000; Avenida de Victoria Eugenia; calle del Llop, por 125.000. Blanquerías, por 115.000; en el Jal. Alai, tres fincas, a 95.000 cada una, renta pasa del 9 por 100; Vilaragut, por 45.000; Juan de Menar, por 70.000; Puerto Rico, por 60.000; Can de Aitza y Cicar, por 150.000; dos en la calle del Doctor Romagosa; Mirago, 70.000; Heráñ Cortes, 90.000. Heráñ Cortes, 170.000; Cirio Amorós, por 150.000; Doctor Moliner (frente a la Feria), una por 250.000, con asensor, Guillem de Castro, 75.000; plaza de la Olivera, por 40.000. Dr. Romagosa, 225.000; Cuba, por 115.000; Rostros, 125.000. Sorral, 170.000. Mir, 250.000; Caballeros, por 250.000. Varias en el Cabañal; Hay muchísimas más fincas en el centro de la capital, pero no podemos ser más extensos.

**SOLARES:** En el camino del Grao a 125 palma, y en centro de la capital a 8, 9 y 10 pesetas.

**CHALETES Y HUERTOS** los tenemos muy bien situados.

Darén razón: Corredor matriculado de Fincas Alberto Vila, calle del Doctor Romagosa, 5, bajo, Teléfono 18 26. Horas de oficina, de nueve a una y de tres a seis.



Dos cerdos iguales en tamaño, peso y raza antes de a prueba. El fotografiado los representa a los tres meses de estar tomando el mayor la FOSFATONA, en el que de las ventajas ya le puede pagar muchas veces.

Interés del 100 por 100 y hasta el 400 por 100 se consigue en los que se dediquen el ocio de animales conociendo la FOSFATONA y añadiéndola en las comidas diariamente y con regularidad. Los animales para el engorde ASIMILAN todo cuanto comen, adelantando mucho el engorde; los animales de tiro o lujo aumentan las fuerzas y la resistencia; los que son para criar, hacen más leche y mejor, desarrollándose muchísimo más las crías; las gallinas ponen más huevos y mejores, evitándole de un 90 por 100 de las enfermedades que suelen padecer todos los animales en general.

Para más datos pedid prospectos o folletos a los vendedores, o al representante exclusivo.

PUNTOS DE VENTA EN VALENCIA:

D. Jerónimo Gamón, Molino Robella, 9

D. Rafael Luch, calle de Serranos, 7; don Rafael García Manzanera, calle Alta, 26; don Miguel Pérez Ramón, camino Hondo del Grao, junto a la caldera del gas, y además se vende en todos los pueblos de España, y donde no se venda puede el que se encuentre en condiciones solicitar la venta al representante exclusivo D. RICARDO CARRERA GARCÉS, plaza Nueva, 9, MELIANA (Valencia).

# La Católica

CASA DE LAPIDAS de alto y bajo relieve

Especialidad de la casa

JOSE ANDREU y C.ª - Caballeros, 12

# Compañía Transmediterránea



Servicio fijo rápido semanal, Mediterráneo-Cantábrico Salidas todos los sábados para Almería, Melilla, Ceuta, Sevilla, Cádiz, Huelva, Vigo, Vilagarcía, Coruña, Gijón, Muxel, Santander y Bilbao, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.

Servicio fijo bisemanal con Baleares Salidas de Valencia todos los miércoles, a las 12 horas, para Ibiza, Palma y Mahón, y los viernes, a las 18 horas, para Palma, directo, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.

Servicio fijo bisemanal para Barcelona con salidas de Valencia con los miércoles y sábados, a las 19 horas, admitiendo carga y pasaje.

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo, Costa Norte de África y Canarias con salidas de Valencia los días 5 y 19 de Febrero, admitiendo carga y pasaje.

Linea regular Inglaterra Para Liverpool directo con salida fija todos los sábados.

Linea Francia Servicio semanal directo para C.ª de Par. Informes: Representación de la Compañía en Valencia Car.ª Muelle de Levante, letra A. Teléfono 069 de Grao.

# Empresa de Navegación Ibarra y C.ª

S. en C.

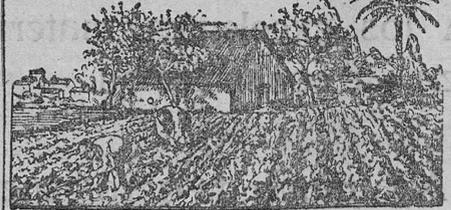
Servicio rápido regular quincenal para NEW-YORK y FILADELFIA

El vapor CABO ESPARTEL

saldrá de este puerto el día 21 del corriente, para NEW-YORK, admitiendo carga

Consignatario: GONZALO NOGUES, Sorn. 2, Valencia, y Muelle Poniente, N. Grao. Teléfonos núm. 203 y 193.

# HUERTA VALENCIANA.



Calle de la Linterna, 21, entresuelo, barato de tejidos de Antonio García, vendiendo los artículos de vestir más baratos que todas las liquidaciones juntas. Compare usted precios:

Un corte de traje lana para señora, 150 pesetas.  
 Servilletas frescos buenos, 0'10.  
 Dos pañuelos de bolsillo, por 0'15.  
 Dos cuellos de hilo para caballero, por 0'05.  
 Toallas rusas buenas, 0'25.  
 Paños fuertes para la cocina, 0'35.  
 Delantales fuertes para la cocina, 0'65.  
 Lanilla negra para lutos, metro, 0'75.  
 Un refajo punto inglés para señora, 2'50.  
 Una camisa confeccionada, estilo limpe lo, para señora, 2.  
 Sábanas flor algodón, toda una pieza, 3.  
 Mantas para la cama, 3.  
 Toreras manga alfeipada, para señoritas, 4.  
 Un corte pantalón irrompible para caballero, 1'50.  
 Un par medias en negro y todos los colores, para señora, 0'60.  
 Un par de calcetines negros y color, caballero, 0'50.  
 Mantiles para la mesa, 1'00.  
 Cortes de colchón, fuertes, 8.  
 Lanas 90 centímetros para trajes de señora: metro, 0'75.  
 Mantelerías retorta, seis cubiertos, 6.  
 Franclas piqué para camisas, metro, 0'90.  
 Camisas confeccionadas franela piqué, caballero, 4.  
 Echarpes y bufandas seda para señora, 2'50.  
 Inglesina blanca, confección ropa interior, metro, 1'75.  
 Medias de seda torzal, para señora, el par, 1'50.  
 Gamuzas todo lana para gabanes señora, metro, 4'60.  
 Camisetas punto inglés para señora, 2.  
 Camisetas alfeipada para caballero, 3'50.  
 Un corte traje lana para caballero, por 9.  
 Cofehas sempiqué para la cama, 5.  
 Una pieza Irlanda; superior confección ropa interior, 10.  
 Una pieza retorta hilo confección ajuares, 14.  
 Alfombras para los pies de la cama, 1'50.  
 Calcetines confeccionados caballero, 2'50.  
 Paraguas superiores y fuertes, 5'90.  
 Terciopelos seda para trajes señora, metro, 5.  
 Terciopelos seda estampados, novedad, anchos, metro, 6.  
 Astrakanes sed, 140 centímetros, para gabanes señora, metro, 12.  
 Echarpes punto lana para señora y niñas, 2.  
 Lienzo crúido superior, 10 centímetros ancho, metro, 1.  
 Muliétn blanco, grueso, fuerte, metro, 1.  
 Mantas viaje, 150 x 225, a 4.  
 Jerseys lana para caballero, a 4.  
 Un corte gabán señora de gamuza, a 15.  
 Fratlis lana caballero, a 2'25 pesetas.

# LA HUERTA VALENCIANA

CALLE LINTERNA, 21, ENTRESUELO

PERSIANAS de todas clases, fabricación esme. rada, todas a precios muy económicos. Se reforman y pintan toda clase de persianas. Gran surtido en transparentes para miradores, ventanas y empuñadas, bonitos dibujos. Cortinas orientales de palitos que evitan moscas. Restauramos las usadas, se dejan como nuevas.

CASA LLEDÓ, Mosén Femares, 3 (frente calle Martí)

# VIAS URINARIAS.—IMPUREZAS DE LA SANGRE.—DEBILIDAD NERVIOSA

BASTA DE SUFRIR INUTILMENTE DE DICHAS ENFERMEDADES, GRACIAS AL MARAVILLO O DESCUBRIMIENTO DE LOS

# Medicamentos del Dr. Soivre

Vias urinarias: Hemorragia, (purgaciones) en todas sus manifestaciones, uretritis, prostatitis, orquitis, cristitis, gota militar, etc., del hombre, vulvitis, vaginitis, matritis, uretritis, cistitis, anacititis, flujo, etc., de la mujer, por crónicas y rebeldes que sean se curan pronto y radicalmente con los Cuchets del doctor Soivre. Los enfermos se curan por sí solos, sin inyecciones, lavados y aplicación de sondas y bujías, etc., tan peligrosos siempre y que necesitan la presencia del médico, y nadie se entera de su enfermedad.—Venta. 5'50 pesetas caja.

Impurezas de la sangre: Sífilis (avariosis), eczemas, herpes, úlceras varicosas (llagas de las piernas), erupciones escrofulosas, eritemas, acné, urticaria, etc., enfermedades que tienen por causa humores, vicios o infecciones de la sangre por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las Pildoras depurativas del doctor Soivre, que son la medicación depurativa ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre, la renevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no dejando en el organismo huellas del pasado.—Venta. 5'50 pesetas frasco.

Debilidad nerviosa: Impotencia (falta de vigor sexual), poluciones nocturnas, espermatorrea (pérdidas seminales), cansancio mental, pérdida de memoria, dolor de cabeza, vértigos, debilidad muscular, fatiga corporal, temblores, palpitaciones, trastornos nerviosos de la mujer y todas las manifestaciones de la Neurastenia, o agotamiento nervioso por crónicas o rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las Grajeas potenciales del doctor Soivre.—Más que un medicamento, son un alimento esencial del cerebro, médula y todo el sistema nervioso, indicadas especialmente a los agotados en la juventud, por toda clase de excesos (vicios sin años), para recuperar íntegramente todas sus funciones y conservar hasta la extrema vejez, sin violentar el organismo, el vigor sexual propio de la edad.—Venta. 5'50 pesetas frasco.

Agente exclusivo: Hijo de José Vidal y Rivas, S. C., Moncada, 21, Barcelona.

Venta, en las principales farmacias de España y Portugal.

NOTA. Todos los pacientes de las vías urinarias, impurezas de la sangre o debilidad nerviosa, dirigiéndose y enviando 0'50 pesetas en sellos para el franqueto a Juan G. Sókatarg, farmacólogo, Montaña, 79, y Fomento, 15, Barcelona, recibirán gratis un libro explicativo sobre el origen, desarrollo, tratamiento y curación de estas enfermedades.

# Máquinas GRITZNER para coser y bordar DE GRAN PERFECCIÓN

Nuestra Bobina central es la única que siempre está preparada para bordar sin quitar ni poner ninguna pieza.

Sólo con tocar un resorte, la Gritzner queda con el uso de bordar y coser.

Esta y otras innovaciones hacen que las «Gritzner» sean apreciables por todo el mundo.

Ventas al por mayor, al contado y a plazos semanales.

FIDASE CATALOGO



MAQUINAS WALTER para géneros de punto de las mejores marcas.

BICICLETAS de las mejores marcas.

GRAMOFONOS Y DISCOS «La Voz de su Amo».

CONCERTINAS automáticas con rollos de música.

ESCOPETAS de caza, fabricación Mendicute, exclusiva para esta casa.

Máquinas «UNION SPECIAL» para coser en toda clase de industrias.

H. ESTREMS CASTELLANO :: Pi y Margall, 14

# AGENCIA FLORES BOIX, 5, PRAL.

COLOCACION SEGURA DE CAPITALES

Compra y venta de fincas, hipotecas y préstamos sobre toda garantía que convenga. CALLE DE BOIX, 5, principal derecha.

# VIVEROS

Especialidad en naranjos California, como Washington Navel e Improbe, Valencia Late, etc. Olivos y albarcoqueros de varias clases. (NARANJEROS) En la exportación actual a Inglaterra, la naranja Washington Navel se ha cotizado a precios que han dado un beneficio líquido por arroba de 15 a 20 pesetas. Camino Barcelona, a tres kilómetros de Valencia en tranvía eléctrico. Teléfono 23-45. BONREPOS: Honorato Laguarda.

PRUEBA DE DUREZA Y RESISTENCIA  
A QUE SE SOMETEN LOS CIGÜEÑALES



Pesetas, 6.700  
Fábrica Barcelona

## La calidad de los materiales Ford es sometida a constantes pruebas

La reputación envidiable que gozan los coches Ford en el mundo, por los inmejorables servicios que prestan, es debida a las siguientes causas:

Primera. A los excelentes materiales que se emplean en su construcción.

Segunda. A la mano de obra especializada y a la dirección de técnicos, observándose un riguroso sistema de inspección de cada una de las piezas durante las distintas fases de su fabricación, además de nuevas revisiones para comprobar la labor y posibles errores de los inspectores.

Estos procedimientos garantizan al comprador Ford la buena marcha del coche así como su perfecto funcionamiento.

Pida informes al Agente FORD en su localidad

*Ford Motor Company*  
S. A. E.

BARCELONA